

# Weinfelder Anzeiger

Die Zeitung für alle Bewohner der Region Weinfelden und Umgebung



## Stand - Gefrierschrank XL

**Miele**

**FN 27474 ws**

- mit grösstem Volumen  
- mit höchster Energieeffizienz A+++

Bruttopreis Fr. 1'880.--

**Aktionspreis Fr. 1'390.--**

exkl. Lieferung und Montage



**möschinger**  
elektro-unternehmen

Möschinger AG | 8570 Weinfelden | T 071 626 22 55

WEINFELDEN PRÄSENTIERT

6. JULI  
2018

wyfelder  
[ritig]  
am erschtä im Monat

## WYFELDER FRITIG DER EVENT IM ZENTRUM

Weinfelden von seiner schönsten Seite.  
Erleben Sie Unterhaltung, Spass und Zusammen-  
mensein. Authentisch, überraschend, lokal  
und vielseitig.

Angebote für Klein und Gross - Jung und Alt.

[WWW.WYFELDERFRITIG.CH](http://WWW.WYFELDERFRITIG.CH)

A

Seite

B

Seite

C

Seite

D

Seite

Anzeige

## Neu in Weinfelden

**ROHNER'S**  
HAUTE COIFFURE  
BESSER AUSSEHEN



Holen Sie sich den  
coolen Sommerschnitt!

Besser Aussehen mit Melanie Zehner

20.-

Kennenlerngutschein  
mit Melanie

ausschneiden und mitbringen

rohners.ch

Freue mich Sie kennen zu lernen, 071 622 25 15, an der Rathausstrasse 16 in Weinfelden

Gilt nur für Coiffure-Dienstleistungen  
bis Ende Aug. 2018

## Was uns bewegt

# Überregionale Verbandsfeste haben es zunehmend schwer

**Gewiss: zu behaupten, dass in Weinfelden nichts los sei, wäre absolut falsch und unzutreffend. Messen wie die WEGA, Inhaus, Schlaraffia und in den letzten Jahren auch die Berufsmesse Thurgau, haben dem geographischen Mittelpunkt des Kantons in den letzten Jahren und Jahrzehnten einen Namen als Messeort geschaffen. Auch die zahlreichen Weinfelder Vereine, seien sie nun sportlicher, kultureller, politischer oder sonstig gesellschaftlicher Natur bieten der einheimischen Bevölkerung quer durch alle Altersschichten zweifelsohne eine Vielzahl an abwechslungsreichen und sinnstiftenden Freizeitbeschäftigungen. Und doch fehlt – aus was für Gründen auch immer – in Weinfelden der erkennbare Enthusiasmus für Grossveranstaltungen, welche von «klassischen» Vereinen oder Verbänden durchgeführt werden.**

## Ist Weinfelden noch lange nicht dran?

Die letzte dieser Art liegt bereits neun oder mehr Jahre zurück. Zwischen dem 6. und 15. Juni 2008 fand in der heimlichen Hauptstadt des Thurgaus mit dem Schweizerischen Gesangsfest letztmals ein mehrtägiger Event nationalen Ausmasses statt. Unwesentlich weniger lang ist es her, dass das letzte kantonale Musikfest in Weinfelden über die Bühne ging, nämlich im Jahr 2009. Gar im Jahr 2006 fand das letzte kantonale Turnfest in Weinfelden statt. Dieser zeitliche Abstand von neun bis zwölf Jahren dürfte bis zur nächsten Durchführung eines solchen Festes in Weinfelden allerdings noch um einiges anwachsen, denn in der Regel finden die alle vier bis fünf Jahre stattfindenden Grossanlässe in einem festgelegten Turnus innerhalb des Verbandes statt, so dass alle Regionalverbände in den Genuss kommen, ein solches Fest einmal organisieren zu dürfen. Und sowieso: wenn der Mittelthurgau wieder einmal an der Reihe sein sollte, ist es doch eher unwahrscheinlich, dass gerade Weinfelden erneut zum Zug kommen sollte.

## Andere Kantone haben noch grössere Probleme

Das bei vielen Verbänden angewandte Rotationsprinzip zwischen den Verbänden mag zwar in der Theorie stimmen, doch die Praxis sieht anders aus, wie der Geschäftsführer des Kantonalen Musikverbandes, Marco Weber, Weinfelden, bestätigt: «Wir sind heute gottgefroh, wenn wir eine Sektion haben, die ein Kantonales organisieren möchte». Dass das nächste Kantonalmusikfest 2019 in Kradolf-Schönenberg stattfindet, ist dabei keineswegs eine Selbstver-

ständlichkeit, wie ein Blick über die Grenzen der Nachbarkantone zeigt. Der Zürcher Kantonalmusikverband hat das nächste Kantonale bereits dreimal verschoben müssen – weil kein Veranstalter vorhanden ist. Und in St. Gallen konnte mit Lenggenwil geradezu auf den letzten Drücker fürs 2019 noch ein Veranstalter fürs Kantonale gefunden werden.

## Die «Gewinn»-Frage wird immer zentraler

Dennoch läuft auch im Thurgau nicht alles reibungslos. Normalerweise finden zwei Jahre vor den Kantonalen in den vier Kreisen die sogenannten Kreismusikfeste statt. Letzthin mussten je zwei Kreise ihre Kreisfeste zusammenlegen – einfach, weil es nicht genügend Interessenten für eine Durchführung gab. Und beim kantonalen Musikfest sind die Anforderungen bezüglich Infrastruktur und Administration noch bedeutend höher. «Wir haben 55 Sektionen (Vereine) im Kanton. Und da das Kantonalfest obligatorisch ist, ist auch der Platzbedarf riesig – schon alleine, was die Probe- und Auftrittsorte betrifft», so Weber. Ein «Zückerli» können die Verbände den durchführenden Vereinen aber schon bieten: «Am Ende bleibt in der Regel ein schöner Betrag in der Kasse der veranstaltenden Vereine», weiss Weber. Generell habe aber die Bereitschaft zum Veranstalten aus Spass am gemeinsamen Tun, deutlich abgenommen. «Heute kommt von vielen Seiten zuerst die Frage: «Was bleibt für uns übrig, wenn wir den Anlass schon veranstalten?». Diese Haltung hat enorm zugenommen», so Weber.

## Gemeinsame Bewerbungen sind



## willkommen

Dass es ohne eine regionale Zusammenarbeit fast nicht mehr geht, wenn der Veranstalter nicht aus einen der grossen Thurgauer Städte kommt, zeigt sich am Beispiel von Kradolf-Schönenberg, müssen doch die umtriebigen Organisatoren auch auf den Auholz-Saal im benachbarten Sulgen als Festspielort zurückgreifen, da es in den eigenen Dörfern an der entsprechenden Kapazität mangelt. Diese generelle Problematik hat dazu geführt, dass man seitens des Verbandes dazu übergegangen ist, die gemeinsamen Bewerbungen von mehreren Vereinen wohlwollend zu prüfen. «Die Fifa macht es uns ja vor: die WM 2016 wird ja auch von den USA, Mexiko und Kanada ausgetragen, da könnten beispielsweise auch Güttingen, Altnau und Scherzingen sicherlich ein Kantonales stemmen, zumal wir vom Verband auch sicherlich vieles im Bereich Administration übernehmen», erklärt Marco Weber.

## Im Juli kommen 3'000 Lehrkräfte

Kommt hinzu, dass für einen Event dieser Grössenordnung auch ein entsprechendes, von der Polizei genehmigtes Sicherheitsdispositiv und Verkehrskonzept verlangt wird, wenn der Event auf öffentlichem Grund veranstaltet wird. «Wir stehen solchen Anfragen in der Regel sehr offen gegenüber und versuchen diese von der administrativen Seite her zu ermöglichen», erklärt der Leiter des Weinfelder Amtes für Sicherheit, Silvan Frischknecht, auf Anfrage. Im Übrigen, so Frischknecht, sei es ja nicht so, dass

in Weinfelden gar nichts hinsichtlich Grossanlässen laufe. «2013 fand hier ein nationales Orientierungslauf-Weekend, 2016 die Art Garden statt, und in wenigen Tagen, zwischen dem 9. bis zum 20. Juli, werden die 127. Sommerkurse von Schule und Weiterbildung Schweiz in Weinfelden über die Bühne gehen. «Wir werden dann rund 3'000 Lehrerinnen und Lehrer hier als Gäste empfangen dürfen; und ich bin sicher, dass wir diese Menge genauso gut meistern werden, wie wir das auch mit den übrigen Grossanlässen in Weinfelden tun», äussert sich Frischknecht optimistisch.

Christof Lampart

# Es bleibt nur abzuwarten...

**Seit rund 3 Monaten ist sein offizieller Ausreisetermin schon verstrichen, doch der junge Gambier Yaya Baldeh ist noch immer in Weinfelden - dies dank der grossen Unterstützung vieler Menschen, besonders von seinem Trainer und Freund Armend Aliu.**

Als Yaya Baldeh 2016 alleine in der Schweiz ankam, hatte er zuvor bereits 4 Jahre lang alleine gelebt. Nach dem Tod seiner Mutter war Yaya auf sich alleine gestellt gewesen. Im Alter von 16 Jahren beschloss er, Gambia zu verlassen und den gefährlichen Weg über Senegal, Mali, Niger nach Libyen auf sich zu nehmen. Mit dem Boot kam er übers Mittelmeer nach Italien und reiste weiter in die Schweiz, wo seit vielen Jahren sein Vater im Kanton Thurgau lebt. Der bei der Einreise gestellte Asylantrag wurde jedoch abgelehnt, ebenso der Antrag auf Familiennachzug, den Yaya's Vater gestellt hat.

Nachdem Yaya seinen Freunden und Kollegen von dem negativen Bescheid erzählt hat, entwickelte sich sehr schnell eine grosse Welle der Solidarität. Die Kollegen aus der

Fussballmannschaft beschlossen kurzerhand, mittels einer Unterschriftenaktion für Yaya's Bleiberecht zu kämpfen. Armend Aliu, der Trainer der Fussballmannschaft, nahm sich der Sache persönlich an und machte sich auf die Suche nach einem Rechtsbeistand. «Für die Spieler und mich wurde die Aktion schnell zu einer Herzensangelegenheit. Yaya ist uns allen sehr ans Herz gewachsen, seine offene Art hat Yaya in kurzer Zeit viele Freunde und Sympathie gebracht», erzählt Armend Aliu im persönlichen Gespräch. «Eines Tages war Yaya auf dem Fussballplatz erschienen und fragte, ob er mittrainieren darf. Seitdem gehört Yaya fest zur Mannschaft. Wir konnten und wollten den negativen Entscheid nicht akzeptieren.» Die grosse Resonanz auf die Aktion hat alle



Yaya Baldeh



Armend Aliu

überrascht. Innert 2 Wochen wurden 5800 Unterschriften gesammelt, die Yaya bei seinem Wunsch in der Schweiz zu bleiben unterstützen. Gleichzeitig konnte ein Rechtsbeistand gefunden werden, der sich der Sache annahm. Der Zürcher Anwalt half Yaya, die nötigen Dokumente und Papiere zu besorgen, die er für den Rekurs benötigte.

Die Unterschriften wurden zusammen mit dem Rekurs beim Migrationsamt eingereicht. «Ich habe eine Eingangsbestätigung erhalten. Jetzt bleibt es nur abzuwarten...», erklärt Yaya nachdenklich. Armend Aliu fügt hinzu: «Auch wenn die Chancen nicht gross sind; ein Ziel der Aktion war es, Lärm zu machen und ein Zeichen zu setzen, dass uns das Schicksal eines jungen Menschen nicht egal sein darf.» Yaya selbst kann diese gros-

se Welle der Sympathie und Solidarität kaum fassen: «Damit habe ich nicht gerechnet, ich bin sehr froh und dankbar.»

Yaya hat sich in der kurzen Zeit hier in der Schweiz sehr gut eingelebt. Er besucht zurzeit den Integrationskurs an der Berufsschule Frauenfeld, im Sommer will er dort die Sprachprüfung B1 ablegen. Sein grosses Ziel ist eine Lehre als Elektroinstallateur oder Logistiker. Sollte er das Bleiberecht erhalten, hätte er ab Sommer eine Lehrstelle in Aussicht, eine sichere Zukunft in der Schweiz wäre ihm gewiss.

Wenn nicht, wird Yaya zurück nach Gambia gehen, wo er niemanden hat, der sich um ihn kümmert. Er wird wieder alleine leben. Wovon er leben soll, weiss er nicht...

Eva Dal Dosso



Kinder in einem Dorf in Gambia (Quelle: www.waz.de)

Der westafrikanische Staat Gambia ist der kleinste Staat Afrikas. Abgesehen vom Küstenabschnitt im Westen ist der Staat völlig vom Staat Senegal umgeben. Gambia hat rund 2 Millionen Einwohner (Stand Juli 2016). Sein größter Ballungsraum ist die Kombo-St. Mary Area, die Hauptstadt ist Banjul.

Nach Angaben der Weltbank haben 2016 mindestens 8000 Menschen Gambia verlassen. Andere Schätzungen liegen bei über 11 000. Bei einer Gesamtbevölkerung von zwei Millionen Menschen (von denen 60 Prozent jünger als 25 Jahre ist) heißt das: 0,4 – 0,6 Prozent Abwanderung im Jahr.



FC Weinfelden-Bürglen, A-Juniorinnen / Yaya: Mitte, 2.v.r. / Trainer Armend Aliu: Mitte: 4.v.r

Anzeige

**DRINGEND!**

**4.5 - 5.5 Zimmer Attikawohnung mit grosser Terrasse für Bestandskunden in Weinfelden gesucht!**

**Budget: CHF 900'000,-**

**Kontaktaufnahme, gerne auch von Maklern, über:**

**zuercherunterland@kensington-international.com oder telefonisch unter +41 79 931 24 65**

**www.kensington-zuercherunterland.com**

**KENSINGTON**  
Finest Properties International

# BEAUTY PRODUKTE FÜR SIE UND IHN VON BRAUN.

**Oral-B Genius 9000**  
**Braun Silk-épil 9**  
**Braun Series 9**

**Iseli + Albrecht AG**  
 Weinfelder Frauenfelderstr. 2 | 8570 Weinfelden | Tel. 071 622 85 88 | www.iseli-albrecht.ch

**YoungMemberPlus:**  
 Das Jugendkonto für Freizeitaktivitäten

Jetzt Konto eröffnen & Gutscheine fürs Thurbad Weinfelden erhalten

Geniesse mit deinem Raiffeisen Jugendkonto sonnige Tage im Thurbad Weinfelden. Profitiere zusätzlich von weiteren attraktiven Freizeitangeboten mit YoungMemberplus.

**RAIFFEISEN**  
 Raiffeisenbank Mittelthurgau  
 Weinfelden, Bürglen, Berg, Erlen, Sulgen

## Kleinanzeigen

### zu verkaufen

Polstergruppe 3-2 + Hocker Top Zustand Schilfgrün NP Fr. 2500.-, JETZT Fr. 700.- Tel: 079 577 55 05

Super8 Filmausrüstung kompl. ab Fr. 198.-, Tel: 052 765 24 21

1 grosser Rattanliegestuhl Fr. 80.- Tel: 079 630 30 50

zu verkaufen, Herren Velo, neuwertig, 8 Gänge, Fr. 300.-, Tel: 052 763 14 26

### zu kaufen gesucht

Privat sucht MFH in Weinfelden, Erstkontakt diskret an: 079 407 46 04

Gesucht Knabenkleider Gr. 134/140 Tel: 079 911 59 78

### Diverses

Koffermarkt in Weinfelden, 01. Juni 2018 Teilnahme gratis: www.ig-koffermarkt.ch

Patientenverfügung und Vorsorgeauftrag erstellen! Ich helfe Ihnen dabei! Rufen Sie mich an. Tel: 079 422 28 88

Steuererklärung - diskret - günstig - 079 797 33 75 - kueugster@bluewin.ch

### geschrieben in und für Weinfelden

### Stellensuche

CH Frau bietet Reinigungsarbeiten und Diverse Gartenarbeiten an. Tel: 077 461 07 78

### zu mieten gesucht

Werkstatt / Atelier, Raum Amlikon / Bissegg, Wasser / Strom / Heizung Tel: 071 651 15 59

**WEINFELDEN PRÄSENTIERT**  
**wyfelder fritig**  
 am erschtä im Monat

**WYFELDER FRITIG**  
 DER EVENT IM ZENTRUM

Weinfelden von seiner schönsten Seite. Erleben Sie Unterhaltung, Spass und Zusammensein. Authentisch, überraschend, lokal und vielseitig. Angebote für Klein und Gross - Jung und Alt.  
 WWW.WYFELDERFRITIG.CH

## Gratis Privates Kleininserat für Weinfelder Anzeiger-Leser.

Gratis																						
CHF 5.-																						

Kreuzen Sie unten die Rubrik an, zu dem Ihr Inserat passt. 112 Buchstaben (4 Zeilen) sind für Private gratis. (1 Gratisinserat pro Ausgabe)! Bei Chiffreinseraten und ab grünem Bereich, bitte CHF 5.- in Briefmarken dem Couvert beilegen. Für gewerbliche Anzeigen gilt der Millimeter-Anzeigentarif.

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> zu verkaufen      | <input type="checkbox"/> zu verschenken    |
| <input type="checkbox"/> zu kaufen gesucht | <input type="checkbox"/> zu mieten gesucht |
| <input type="checkbox"/> Stellensuche      | <input type="checkbox"/> Diverses          |
| <input type="checkbox"/> Tiere             | <input type="checkbox"/> Hausrat/Möbel     |
| <input type="checkbox"/> Bekanntschaften   | <input type="checkbox"/> Fahrzeuge/Zubehör |

= CHF 5.-

Es werden nur Inserate veröffentlicht, die lesbar ausgefüllt sind und den richtigen Betrag beigelegt haben.

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_ PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Bitte einschicken an:  
**Weinfelder Anzeiger, Bahnhofstrasse 15, 8570 Weinfelden**

## Aus der Gemeinde Weinfelden

**Auf vielseitigen Wunsch unserer Leser publizieren wir die aktuellen, uns zugänglichen Gemeindeforummungen auf dieser Seite. Speziell für alle jene die nicht über einen elektronischen Zugang zu den Gemeindeforummungen verfügen.**



### Aktuell

Volksinitiativen offiziell zustande gekommen

#### ■ Volksinitiative «Änderung Artikel 12 der Gemeindeordnung» offiziell zustande gekommen

Am 30. Mai 2018 wurde der Gemeindeforummkanzlei die weinfelder Volksinitiative «Änderung Art. 12 der Gemeindeordnung» eingereicht. Die Kontrolle hat ein Total von 665 gültigen Unterschriften ergeben. Der Gemeinderat hat deshalb die Initiative für zustande gekommen erklärt. Gemäss der eingereichten Initiative soll Artikel 12 der Gemeindeordnung Weinfelden wie folgt ergänzt werden: «Mindestens 600 Stimmberechtigte können den Erlass, die Änderung oder die Aufhebung von Reglementen oder Beschlüssen, die obligatorisch oder fakultativ der Volksabstimmung unterliegen, sowie die Änderung des Zonenplans und die Unterschutzstellung von Gebäuden verlangen.» Notwendig für das Zustandekommen einer Volksinitiative in Weinfelden sind 600 gültige Unterschriften. Gemäss dem Stimm- und Wahlrechtsgesetz muss das Gemeindeforummkanzlei innerhalb eines Jahres nach der Einreichung der Unterschriften über die Initiative beschliessen, sofern nicht von der Rückzugsklausel Gebrauch gemacht wird.

#### ■ Volksinitiative «Schutz der Arbeitersiedlung Thurfeldstrasse» offiziell zustande gekommen

Am 30. Mai 2018 wurde der Gemeindeforummkanzlei die weinfelder Volksinitiative «Schutz der Arbeitersiedlung Thurfeldstrasse» eingereicht. Die Kontrolle hat ein Total von 681 gültigen Unterschriften ergeben. Der Gemeinderat hat deshalb die Initiative für zustande gekommen erklärt. Gemäss der eingereichten Initiative soll folgender Beschluss der Volksabstimmung unterbreitet werden: «Die Parz. Nr. 1389 und 2906 werden der zweigeschossigen Dorfzone zugeordnet. Die auf die

sen Parzellen erstellten Gebäude Nr. 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 1094 und 1095 werden in der Kategorie B. (geschützt) des „Verzeichnisses der bedeutenden Bauten und Anlagen (Kulturobjekte)“ der Gemeinde Weinfelden eingetragen. Das Gebäude Nr. 2380 bleibt der Kategorie A. („in der Gesamtform erhaltenswert“) zugeordnet.» Notwendig für das Zustandekommen einer Volksinitiative in Weinfelden sind 600 gültige Unterschriften. Gemäss dem Stimm- und Wahlrechtsgesetz muss das Gemeindeforummkanzlei innerhalb eines Jahres nach der Einreichung der Unterschriften über die Initiative beschliessen, sofern nicht von der Rückzugsklausel Gebrauch gemacht wird.

### Neu erteilte Baubewilligungen

- Müller Martin und Gaboni Ines, Schwalbenweg 2, Sichtschutz mit Sonnensegel.
- Salt Mobile SA, Rue du Caudray 4, Renens, Steckschild neu / Sonnenstore neuer Stoff, Rathausstrasse 30.
- Politische Gemeinde Weinfelden, Frauenfelderstrasse 8, Neubau Unterflurcontainer, Wiesenstrasse.
- Ruesch Marcel und Wolf Monika, Hofackerstrasse 7, Gartengestaltung mit Pool und Sichtschutzwand.

### Wahlen Stadtparlament und Stadtrat 2019

Gemäss Beschluss des Regierungsrates des Kantons Thurgau sind die Erneuerungswahlen für die Gemeindebehörden der Politischen Gemeinden im Kanton Thurgau zwischen dem 23. September 2018 und dem 31. Mai 2019 anzulegen. Der Gemeinderat hat die Termine wie folgt festgelegt:

#### Legislative

Die Proporzahlen der Erneuerungswahlen der Legislative werden auf den 31. März 2019 festgelegt. Letzter Termin für das Einreichen von Wahlvorschlägen wird damit der Montag, 21. Januar 2019 (69. Tag vor dem Wahldatum).

Die Information und der Versand der ausführlichen Weisungen zum Vorgehen für die Wahlen von sämtlichen Behörden und Mandaten erfolgt nach den Sommerferien.

#### Exekutive

Der Termin für den 1. Wahlgang der Erneuerungswahlen der Exekutive wird mit dem eidgenössischen Abstimmungstermin vom 10. Februar 2019 zusammengelegt. Letzter Termin für das Einreichen von Wahlvorschlägen wird damit der Montag, 17. Dezember 2018 (55. Tag vor dem Wahldatum). Der Termin für einen

allfälligen 2. Wahlgang wird auf den 31. März 2019 vorgesehen.

### Gemeindepräsident und fünf bisherige Gemeinderäte treten wieder an

Gemeindepräsident Max Vögeli (seit 2001) und die 5 bisherigen Mitglieder des Gemeinderates, Veronica Bieler-Hotz (seit 2011), Thomas Bornhauser (seit 2007), Hans Eschenmoser (seit 2010), Valentin Hasler (seit 2010) und Ursi Senn-Bieri (seit 2011) stellen sich für eine weitere Amtsdauer zur Verfügung. Gemeinderat Walter Strupler (seit 2003) hat erklärt, dass er nicht mehr zur Wahl antreten wird.

**Andrea Giorgio**  
 HAIR SALON  
 Tauchen Sie ein – Blühen Sie auf!

Mo	12.00 – 19.00
Di – Mi	9.00 – 19.00
Do	9.00 – 18.00
Fr	9.00 – 20.00
Sa	8.00 – 14.00

Frauenfelderstrasse 14  
 CH-8570 Weinfelden  
 T: 071 622 33 50  
 Online Reservierung via www.andreagiorgio.ch

REDKEN  
 21st AVENUE NYC  
 CERTIFIED HAIRCOLORIST

## Anzeige

**SCHÖNHOLZER CARREISEN AG**  
 dem Thurgau die Welt

**Sommerjassen Oberaudorf (D)**  
 Donnerstag, 12. – Sonntag 15. Juli 2018

Pro Person:  
 im Doppelzimmer Fr. 390.00  
 Kein Einzelzimmerzuschlag!

Mehrtagesfahrten	
09.07.- 10.07.18	Verrückte Pässefahrt Karwendel im DZ Fr. 220.00, im EZ Fr. 250.00
21.07.- 28.07.18	Radreise Hollands Klischees im DZ Fr. 1360.00, EZ Fr. 1490.00
24.09.- 29.09.18	Radfahrer Paradies im Pitztal im DZ Fr. 720.00, im EZ Fr. 770.00
03.10.- 05.10.18	Las Vegas im Elsass im DZ Fr. 440.00, im EZ Fr. 510.00
15.10.- 18.10.18	Herbstjassen im Tirol / Stubaital im DZ Fr. 550.00, im EZ Fr. 590.00
15.10.- 18.10.18	Wellnesstage im Stubaital im DZ Fr. 530.00, im EZ Fr. 570.00
15.11.- 18.11.18	Wellness in Seefeld im DZ Fr. 470.00, im EZ Fr. 470.00
24.11.- 25.11.18	Weihnachtsmarkt Innsbruck im DZ Fr. 196.00, im EZ Fr. 230.00

Tagesfahrten	
08.08.	Sommerplauschfahrten Samnaun (Euros)
16.08.	Forgensee (Euros) Pro Fahrt Fr. 38.00
07.07.	Schlager Openair Wildhaus Carfahrt & Eintritt Fr. 90.00
17.07.	Tagesjass Klosters Carfahrt & Mittagessen Fr. 68.00
19.07.	Tilsiterfahrt Alp Siez Carfahrt & Mittagessen Fr. 59.00
22.07.	Bregenzzer Festspiele „CARMEN“ Carfahrt & Eintritt Kat. 2 Fr. 199.00
28.07.	Basel Tattoo (Nacht- Vorstellung) Carfahrt & Eintritt Fr. 145.00
30.08.	Tilsiterfahrt Vierwaldstättersee Carfahrt & Mittagessen Fr. 59.00
20.09.	Tilsiterfahrt Hochtannbergpass (€) Carfahrt & Mittagessen Fr. 59.00
11.10.	Tilsiterfahrt Brüning & Brienzensee Carfahrt & Mittagessen Fr. 59.00
13.11.	Tagesjass Hallwilersee Carfahrt & Mittagessen Fr. 68.00

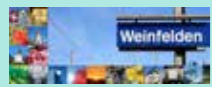
**Mai- Reisepotnummern**  
 0045 / 0050 / 0052 / 0081 / 0098 / 0115

**Schönholzer Carreisen AG**  
 Wilerstrasse 1, 8575 Istighofen  
 071 / 633 23 88

Usgang - Kalender

zur Verfügung gestellt

Veranstaltungskalender Juli 2018



Rahmenprogramm swch18

25.6.2018-08.7.2018, Infostand swch18, Marktplatz Ost  
Das gesamte Kursangebot finden Sie unter: [www.swch18.ch](http://www.swch18.ch)

01. Juli 2018   Sonntag	<b>La Fête Champêtre - ein Musiktheater im Bachtobel</b> Zeit: 17:00 Ort: Schlossgut Bachtobel, Bachtobelstrasse 76, 8570 Weinfelden
06. Juli 2018   Freitag	<b>Wyfelder Fritig</b> Zeit: 18:00 - 21:00 Ort: 8570 Weinfelden Kontakt: Gemeinde Weinfelden, David Keller, Telefon: 071 626 83 77, <a href="mailto:d.keller@weinfelden.ch">d.keller@weinfelden.ch</a>
07. Juli 2018   Samstag	<b>NOS Nachwuchsschwingfest</b> Zeit: 09:00 - 20:00 Ort: Sportanlage Güttingersreuti, Lauligstrasse 6, 8570 Weinfelden Kontakt: Schwingclub am Ottenberg, Jlg Samuel, <a href="mailto:sjg@gmx.ch">sjg@gmx.ch</a> , <a href="http://www.schwingen-tg.ch">www.schwingen-tg.ch</a>
	<b>Theater aus dem Nichts</b> Zeit: 20:15 - 19:15 Ort: Theaterhaus Thurgau, (beim Bahnhof), Lagerstrasse 2, 8570 Weinfelden Kontakt: Theaterhaus Thurgau, Weinfelden, Telefon: +41 (0)71 622 20 40 (Mo-Fr, 11:00-12:30), <a href="mailto:info@theaterhausthurgau.ch">info@theaterhausthurgau.ch</a>
08. Juli 2018   Sonntag	<b>Sommerswingfest</b> Zeit: 08:00 - 16:00 Ort: Sportanlage Güttingersreuti, Lauligstrasse 6, 8570 Weinfelden Kontakt: Jlg Samuel, Telefon: 076/ 330 65 10, <a href="mailto:sjg@gmx.ch">sjg@gmx.ch</a> , <a href="http://www.schwingen-tg.ch">www.schwingen-tg.ch</a>
09. Juli 2018   Montag	<b>Eröffnungsfeier swch18</b> Zeit: 09:00 - 10:00 Ort: Marktplatz, 8570 Weinfelden Kontakt: Projekt swch18, Martin Sax, <a href="mailto:info@swch18.ch">info@swch18.ch</a> , <a href="http://www.swch18.ch">www.swch18.ch</a>
	<b>Von der Improvisation zum fertigen Theaterstück</b> Zeit: 10:15 - 17:00 Ort: Schulhaus Pestalozzi, Schulhausplatz, Rathausstrasse 22, 8570 Weinfelden Kontakt: Schulhaus Pestalozzi
10. Juli 2018   Dienstag	<b>Die grandiosen Abenteuer der tapferen Johanna Holzschwert</b> Zeit: 19:15 - 20:15 Ort: Theaterhaus Thurgau, (beim Bahnhof), Lagerstrasse 2, 8570 Weinfelden Kontakt: Theaterhaus Thurgau, Weinfelden, Telefon: +41 (0)71 622 20 40 (Mo-Fr, 11:00-12:30), <a href="mailto:info@theaterhausthurgau.ch">info@theaterhausthurgau.ch</a>
17. Juli 2018   Dienstag	<b>Die grandiosen Abenteuer der tapferen Johanna Holzschwert</b> Zeit: 19:15 - 20:15 Ort: Theaterhaus Thurgau, (beim Bahnhof), Lagerstrasse 2, 8570 Weinfelden Kontakt: Theaterhaus Thurgau, Weinfelden, Telefon: +41 (0)71 622 20 40 (Mo-Fr, 11:00-12:30), <a href="mailto:info@theaterhausthurgau.ch">info@theaterhausthurgau.ch</a>
28. Juli 2018   Samstag	<b>Flohmarkt Weinfelden</b> Zeit: 08:00 - 16:00 Ort: Marktplatz, 8570 Weinfelden Kontakt: Toni Pfeffer, Telefon: 071 411 89 14

Ausstellung Exotische Problempflanzen

25.06. - 01.07.2018, Marktplatz Weinfelden

Vom 25. Juni bis zum 1. Juli 2018 findet auf dem Marktplatz Weinfelden eine Ausstellung der wichtigsten invasiven Neophyten statt. Die Ausstellung wie die Informationsveranstaltung sind öffentlich und kostenlos. Alle Interessierten sind herzlich willkommen.

Am 27. Juni 2018 findet im Rathaus-

Und das sind sie...

Die Gewinner unseres grossen Leser-Gartenbeizen-Gewinnspiels:

Gustaaf Barbez, Weinfelden  
Cornelia Herzog, Weinfelden

Sind Sie einer der 2 glücklichen Gewinner?

Dann melden Sie sich spätestens bis am Freitag 6. Juli 2018, 16:00 Uhr unter folgender Nummer: 071 626 17 17. Sagen Sie uns in welcher der 7 Gartenbeizen Sie gerne Ihren Gutschein im Wert von Fr. 50.- einlösen möchten, wir schicken Ihnen diesen mit der Post zu.

Viel Spass und Freude in Ihrer Lieblingsgartenbeiz!

Regionale Informationen für unseren Lebensraum im gern gelesenen Weinfelder Anzeiger. Wissen was, wann, wo, los ist!

<b>Senior mach mit, Weinfelden</b>	
29.06.18	Mittagstisch im Gasthaus zum Trauben, 11:30 Uhr
04.07.18	Seniorenchor: Singen im Alterszentrum
06.07.18	Spielnachmittag, Cafeteria Alterszentrum, 14:00 Uhr
11.07.18	Seniorenturner: Reise ins Weisstannental Besammlung am Bahnhof Weinfelden, 07:50 Uhr Auf Wanderung Weltkulturerbe Insel Reichenau erleben (mit ID) Bahnhof Weinfelden ab 08:30 Uhr/Weinfelden an 16:54 Uhr
12.07.18	
16.07.18	Seniorenchor: Brätlete Märstetten, 14:00 Uhr
19.07.18	Jassnachmittag im Trattoria Storchen, Beginn: 14:00 Uhr
27.07.18	Mittagstisch im Restaurant Stiefel, 11:30 Uhr

Kino Weinfelden

Unsere Kinotipps

CH-Premiere MAMMA MIA! HERE WE GO AGAIN LADIES NIGHT & APÉRO 19. Juli 2018

CH-Premiere HOTEL TRANSYLVANIEN 3 19. Juli 2018

CH-Premiere MISSION: IMPOSSIBLE FALLOUT 02. August 2018

Like | [find us on facebook](https://www.facebook.com/www.facebook.com/LibertyCinema) | [www.kino-tg.ch](http://www.kino-tg.ch)

Neu im Kino:

- 27.05.18 Love Simon
- 28.05.18 Renegades
- 05.07.18 The first purge Momo
- 11.07.18 Sky Scraper
- 12.07.18 Adrift – die Farbe des Horizonts
- 19.07.18 Hotel Transylvanien 3 Mamma Mia! Here weg o again Sicario 2
- 26.07.18 Ant-Man and the Wasp Tag Papillon

Hotel Transylvanien 3

CH-Premiere 19.07.2018

In Sony Pictures Animations HOTEL TRANSYLVANIEN 3 - EIN MONSTER URLAUB begleiten wir unsere liebste Monster-Familie an Bord eines Luxus-Monster-Kreuzfahrtschiffs, damit auch Drak mal im Sommer etwas Urlaub von der Arbeit in seinem Hotel nehmen kann, in dem er sonst allen anderen immer einen schönen Urlaub bereitet. Für das Drac Pack läuft alles wunderbar:

Die Monster genießen an Bord sämtlichen Spaß, den die Kreuzfahrt zu bieten hat - von Monster-Volleyball bis hin zu exotischen Ausflügen - und frischen nebenbei ihren fahlen Teint im Mondlicht etwas auf. Doch die Traumreise entwickelt sich zu einem Albtraum, als Mavis herausfindet, dass sich Drak in die mysteriöse Kapitänin Ericka verliebt hat. Denn die hütet ein gefährliches Geheimnis, das die ganze Monsterheit zerstören könnte. Das Drac Pack ist zurück und macht monströse Ferien in der brandneuen Abenteuerkomödie HOTEL TRANSYLVANIEN 3 - EIN MONSTER URLAUB. Regie führte wieder Genndy Tartakovsky, der auch gemeinsam mit Michael McCullers das Drehbuch verfasst hat.

Unsere Kirchen

Evangelische Kirchgemeinde Weinfelden

28.06.18	14.00	Seniorenachmittag
	16.00	Heimgottesdienst in der Bannau
	18.30	Teenagerclub
29.06.18	10.00	Heimgottesdienst im Tertianum
	19.00	Gebet für die Gemeinde
01.07.18	10.00	Allianzgottesdienst auf dem Marktplatz, bei Schlechtwetter in der Chrischona
04.07.18	09.30	Schnägglitreff
08.07.18	10.00	Gottesdienst, Pfr. D. Bühler
10.07.18	09.45	Heimgottesdienst im Alterszentrum
12.06.18	16.00	Heimgottesdienst in der Bannau
	20.00	Männer-Treff
13.06.18	10.00	Heimgottesdienst im Tertianum
15.06.18	10.00	Gottesdienst, Pfr. D. Bühler

Familiengottesdienst

Musical der 3./4. Klässler

Am Sonntag dem 10. Juni 2018 zeigten in der Evangelischen Kirche alle 3.- und 4.-Klässler zusammen mit ihren Katechetinnen, Claudia Emmenegger, Petra Reubi und Ingrid Häberlin, das Muscial „Glau-ben heisst Vertrauen“ von Ruthild Wilson unter der Leitung von Daniel Walder. Unterstützt durch Musiker entstand ein gelungener Auftritt.



Die ca. 50 Kinder spielten die Geschichte des Gelähmten - genannt Ruben - und seinen Freunden. Diesen Freunden war dank ihrer Hoffnung kein Hindernis zu gross, ihren Freund zu Jesus zu bringen. Sie deckten ein Dach ab und liessen die Trage mit Ruben drauf in das Haus hinunter. Jesus vergab Ruben seine Schuld, danach heilte er ihn; Ruben sprang jubelnd umher und erzählte in der ganzen Stadt von seiner Heilung. Das kurzweilige Musical mit stimmigen Liedern, welche die eifrigen Schüler und Schülerinnen toll und verstärkt durch Solisten aus ihren eigenen Reihen sangen und den gespielten Rollen, die durch die jungen Schauspieler eindrücklich gespielt wurden, erntete Applaus von vielen Zuschauern aus Familien, Bekannten und Kirchgemeinde. Pfarrer Daniel Bühler rundete den Gottesdienst mit passenden Gedanken zum Thema ab.

Katholische Kirchgemeinde Weinfelden

30.06.18	16.45	Gottesdienst in italienischer Sprache, kath. Kirche Weinfelden
	18.15	Gottesdienst zum Schulabschluss mit Band, kath. Kirche Weinfelden
	19.15	Zopfverkauf vom Blauring, kath. Pfarreizentrum
01.07.18	10.00	Gottesdienst kath. Kirche Weinfelden
07.07.18	10.00	Gottesdienst Alterszentrum Weinfelden
	16.45	Gottesdienst in italienischer Sprache, kath. Kirche Weinfelden
	18.15	Gottesdienst, evang. Kirche Märstetten
08.07.18	10.00	Gottesdienst, kath. Kirche Weinfelden
14.07.18	16.45	Gottesdienst in italienischer Sprache, kath. Kirche Weinfelden
	18.15	Gottesdienst, kath. Kirche Weinfelden
15.07.18	10.00	Gottesdienst, kath. Kirche Weinfelden

Eucharistiefeier unter der Woche: Jeden Di und Fr um 9 Uhr  
Rosenkranzgebet : Jeden Di um 14.30 Uhr und So um 17.30 Uhr sowie am Herz-Jesu-Freitag um 09.45 Uhr nach der Messe, kath. Kirche Weinfelden

Weinfelder Anzeiger | Mir sind Wyfelde | Lokale Informationen für einen regionalen Markt.

«Wir machen Leistung sichtbar»

Beschriftungen...  
...bringen Sie weiter!

COLORSIGN  
Digitalprint | Beschriftung | Pixelwork

Colorsign GmbH | Niederhof 13 | 9503 Stehrenberg  
fon 071 655 12 12 | [www.colorsingn.ch](http://www.colorsingn.ch)

# Highspeed-Internet in Weinfelden.

Auf Glasfaser surfen Sie nahezu mit Lichtgeschwindigkeit.  
Jetzt Verfügbarkeit prüfen unter [swisscom.ch/glasfaser](http://swisscom.ch/glasfaser)

**Persönliches  
Angebot**

im Swisscom Shop  
Weinfelden.



## 2. Vollmondbar ein voller Erfolg



Die letzte Vollmondbar auf dem Weinfelder Marktplatz war ein voller Erfolg. Sowohl die Darbietungen der talentierten Tänzerinnen der Musikschule Weinfelden als auch die sommerlichen Temperaturen lockten viele Besucher an. Das Bar- und Grillteam hatte alle Hände

voll zu tun, zwischenzeitlich mussten Getränke nachgeliefert werden. Die CVP Weinfelden freut sich sehr über diesen Erfolg und sieht den nächsten beiden Anlässen am Freitag, 29. Juni und Samstag, 25. August mit Freude entgegen. *Eva Dal Dosso*



## 3. Vollmondbar 2018 am 29. Juni



Am Freitag, 29. Juni findet die dritte Vollmondbar des Jahres statt; wie immer ab 20 Uhr auf dem Marktplatz in Weinfelden. Die CVP Weinfelden freut sich auf einen stimmungsvollen Abend mit vielen Besuchern; wie immer

gibt es Feines vom Grill und ein breites Getränkeangebot. Für Unterhaltung sorgt die HC Berg Band. Die nächste und letzte Vollmondbar der Saison ist am Samstag, 25. August. *Eva Dal Dosso*

**神** TCMmedi Chinesische Medizin

**Praxis für Traditionelle**



**神 氣 功**

- **Rong Yu Sauter**
- 35 Jahre Berufserfahrung,
- Deutschsprachig
- seit 15 Jahren erfolgreich in der Schweiz tätig
- Akupunktur, Kräutertherapie, Schröpfen
- Tui-Na Massage (Krankenkassen anerkannt mit Zusatzversicherung)

**G u t s c h e i n**

für ein kostenloses entspannendes Nackentraining oder Zungen- und Pulsdiagnose

**natürlich und sanft wirksam bei:**

- **Schmerzzuständen aller Art, sowie Migräne**
- **Erkrankungen der Atemwege, der Harnorgane, des Magen-Darm-Bereiches**
- **Depression, Schlafstörungen, Angst, Sucht**
- **Frauenleiden, Schwangerenfürsorge, Unfruchtbarkeit, Wechseljahresbeschwerden**
- **Hautkrankheiten, Allergien, Heuschnupfen**
- **geschwächtem Immunsystem, Grippeprävention**

Sangenstrasse 3 8570 Weinfelden  
071 620 30 60 [www.tcmmedi.ch](http://www.tcmmedi.ch)

# Was erzählen Bilder?

Die fotografischen Aufgabenstellungen des Lehrmittels «Fotografieren macht Schule» richten sich eigentlich an zehnbis vierzehnjährige Kinder und Jugendliche. Fotografiert haben indes hauptsächlich Lehrpersonen mit ihren digitalen Kameras. Ein didaktischer Grundsatz besagt, dass man Schülerinnen und Schülern keine Aufgabe zumuten soll, die man nicht zuallererst selber ausprobiert hat. Dies gilt auch im neuen Bereich der Medienbildung mit digitalen Medien, der Medienpraxis und dem Erlernen entsprechender Kompetenzen im Umgang mit der vierten Kulturtechnik unserer modernen Gesellschaft.

Die «Jubiläumsausstellung 10 Jahre «Fotografieren macht Schule» als Werk-

schau und Einblick in mehr als 20 Aufgabenstellungen des Lehrmittels stellt einen eigentlichen Augenschmaus dar; eigenwillige Aufnahmen erzählen mit der Bildsprache der Fotografie spannende Geschichten und laden zum Verweilen und Nachdenken ein. Viele der fotografischen Exponate zeichnen sich durch eine kreative Herangehensweise aus und sind mit einer Prise Humor gewürzt. Dieses erste Projekt des gemeinnützigen Vereins Pro FomaSchu umfasst die Bereiche Bildung, Kunst, Kultur, digitales Lernen, Medienpraxis und Kulturvermittlung mithilfe der visuellen Kommunikation der Fotografie. Das Zielpublikum sind Kinder, Jugendliche, angehende und amtierende Lehrpersonen, Schulklassen und Familien.



**Zweite Station der Jubiläumsausstellung 10 Jahre Fotografieren macht Schule**  
187 Fotografien und Buchzitate von 52 Mitwirkenden im Theaterhaus Thurgau Weinfelden  
Mittwoch, 27. Juni bis Samstag, 21. Juli 2018  
Öffnungszeiten: MO-Fr 8-18 Uhr, SA/SO 10-16 Uhr  
Eine Initiative des Vereins Pro FomaSchu



Anita Lenz, nach der didaktischen Aufgabenstellung «Mit Kopf, Auge und Herz», Klosters 2016



Anzeige



Die neue A-Klasse mit Mercedes me

## Original like you.

Die neue A-Klasse passt zu deinem Leben – vom sportlichen Design bis hin zur intuitiven Mercedes-Benz User Experience (MBUX) mit Natural Voice Control, innovativem Touchpad und neuem Touchscreen. Und dank der nahtlosen Smartphone-Konnektivität bleibst du immer verbunden mit allem, was dir wichtig ist.

Die neue A-Klasse. Just like you.

Jetzt Probe fahren

autolang.ch  
kreuzlingen und frauenfeld

Sonnenwiesenstrasse 17, 8280 Kreuzlingen, Tel. 071 686 84 44  
Langfeldstrasse 76, 8500 Frauenfeld, Tel. 052 723 29 29

# Früh begleiten hilft

Alzheimer Thurgau lanciert Angehörigenseminar «kompakt»

Wie begleite ich richtig? Antworten auf diese Frage finden Angehörige von Menschen mit Demenz in einem neuen Seminar von Alzheimer Thurgau. Es findet im Juli und August 2018 an vier Donnerstagabenden statt.



Setzt sich dafür ein, dass Menschen mit Demenz und ihre Angehörigen ein gutes Leben führen können: Neuropsychologin Heidi Schänzle-Geiger (rechts).

«Wenn Angehörige die Betroffenen früh begleiten können, ist das Leben mit Demenz gut möglich», betont Heidi Schänzle-Geiger. Die Neuropsychologin leitet ein Seminar für Angehörige von Menschen mit Demenz, das Alzheimer Thurgau im Sommer 2018 erstmals durchführt. Das Besondere: Das Seminar findet an vier Abenden statt und eignet sich deshalb auch für berufstätige Personen.

### Demenz erfordert Umdenken

Heidi Schänzle, die seit über 30 Jahren mit Menschen mit Demenz arbeitet, ist selber eine «Angehörige». Ihre Mutter hat Demenz. Sie weiss deshalb auch aus privater Erfahrung, dass eine Demenzerkrankung eine enorme Herausforderung für die ganze Familie ist: «Ein geliebter Mensch verändert sich in seinen Fähigkeiten, seiner Persönlichkeit. Das stellt auch das Leben der An-

gehörigen auf den Kopf. Um die Situation begleiten zu verstehen und zu akzeptieren, ist es erforderlich umzudenken und Trauergefühle zuzulassen.» Diesen Aspekten widmet sich das neue Angehörigenseminar.

### Richtig kommunizieren

Konkret erfahren die Angehörigen mehr über die Krankheit Demenz, über Formen der Kommunikation, die Begleitung und Betreuung sowie über verschiedene Entlastungsmöglichkeiten. Das Seminar findet an den Donnerstagabenden vom 5. und 12. Juli sowie 2. und 9. August 2018 jeweils von 18 bis 20.30 Uhr im Alterszentrum Park in Frauenfeld statt. Die Kurskosten betragen 130 Franken. Interessierte erhalten weitere Informationen im Internet unter [www.alz.ch/tg](http://www.alz.ch/tg) oder bei Sophie Fritsche, Geschäftsleiterin von Alzheimer Thurgau: 052 721 32 54, [info.tg@alz.ch](mailto:info.tg@alz.ch).

Anzeige



„Gautschi-Fenster – ich weiss warum.“  
Tobias Krähenbühl (28), Thurgauer Krankschwinger

## Ein starkes Stück Thurgau

Gautschi Qualitätsfenster seit 1910 - in allen Grössen und Formen in Holz, Holzmetall und Kunststoff

Besuchen Sie unseren Showroom.

Gautschi Fensterbau AG | 8360 Eschlikon  
071 973 75 40 | [www.fenstergautschi.ch](http://www.fenstergautschi.ch)



Unser lesenswerter Buchtipp aus der Bibliothek

# Karen Cleveland : Wahrheit gegen Wahrheit

Vivian Miller lebt gegen aussen hin ein perfektes Leben. Sie hat Matt, den perfekten Ehemann, den perfekten Vater und den perfekten Job. Vivian ist Abwehrspezialistin bei der CIA. Dort ist in der Russlandabteilung tätig und ist dabei, einen Algorithmus zu entwickeln, anhand dessen es der CIA möglich ist russische Schläfer in den USA aufzudecken. Endlich ist es soweit! Der Algorithmus funktioniert und die CIA kann sich unerkannt beim vermeintlichen Verbindungsmann Juri, dem Chef des russischen Agentennetzwerks, einschleusen und dabei die Namen und Bilder der vermeintlichen Schläfer sichern. Als Viv die Datei kurz sichtet, bricht innert Sekunden ihre Welt zusammen. Auf dem Bildschirm erscheint Matts Bild! Ist ihr Ehemann Matt auch der perfekte Lügner?

Benommen fährt sie nach Hause und stellt Matt zur Rede. Sie will von ihm wissen, ob er tatsächlich für den russischen Geheimdienst arbeitet und ob das gemeinsame Leben nur auf Lügen gebaut ist. Ohne Umschweife gesteht Matt alles und verlangt, dass Vivian ihn an die Behörden ausliefert, damit sie für die vier gemeinsamen Kinder sorgen kann. Viv weiss, dass es nicht so einfach ist, und dass sie Gefahr läuft alles zu verlieren, Matt, ihre Kinder, ihr Leben. Viv beginnt um ihre Familie und ihren Job zu kämpfen und sie wird dabei vom russischen Geheimdienst gleichermassen bedroht wie vom CIA. Wem kann Vivian noch vertrauen, Matt, der sie die letzten zehn Jahre belogen hat oder Peter ihrem Mentor bei der CIA? Alleine kann sie es nicht schaffen. Sie muss sich Ver-



bündete suchen und ihren Stolz ablegen, um aus diesem Schlamassel heil herauszukommen.

Endlich wieder einmal ein intelligenter, klassischer Spionageroman, mit sympathischen Protagonisten. Karen Cleveland ist tatsächlich ein spannender Thriller gelungen, den man in einem Stück verschlingt und sich daran erfreuen kann, dass die Guten auch gewinnen. Dabei verschwimmen zeitweise die Grenzen zwischen Gut und Böse im Roman durchaus und auch als Leser weiss man manchmal kaum mehr, wem zu trauen ist und wer gefährlich werden könnte. Spannung pur für schöne Sommertage.

Besuchen Sie uns in der Regionalbibliothek Weinfelden und fragen Sie nach diesem Buch.

Ein Tipp von:  
Rahel Ilg, Bibliotheksleiterin



Regionalbibliothek Weinfelden

# «swch18» im Juli: Ein buntes Rahmenprogramm für Alle

An den Kursen von Schule und Weiterbildung Schweiz (swch.ch) erwartet Weinfelden zwischen dem 9. und 20. Juli Lehrpersonen aus allen Regionen der Schweiz. An den Abenden gibt es ein attraktives Rahmenprogramm – dieses bietet Sport, Kultur, thematische Rundgänge und Besichtigungen. Ein interessantes Angebot für die gesamte Weinfelder Bevölkerung und Umgebung.



«Jeden Abend ist viel los in Weinfelden», sagt Martin Sax. Er ist der Leiter Administration dieses Grossanlasses. Während den ersten zwei Ferienwochen im Juli läuft es rund im Zentrum von Weinfelden. «Mit-tendrin, statt nur dabei», heisst es dann. Zeit für das gemütliche Beisammensein.

Der Thurgau ist zum wiederholten Mal Standort für das Angebot von Schule und Weiterbildung Schweiz (swch.ch). Das Weinfelder Projektteam möchte den Aufenthalt neben der täglichen Kursarbeit für die Teilnehmer genussvoll und erlebnisreich gestalten.

## Projektteam Weinfelden

Als Gastgeberin wird die Gemeinde Weinfelden zusammen mit dem Verein Schule und Weiterbildung Schweiz und dem Projektteam mit Reto Marty (Gemeinde Weinfelden), Werner Lenzin (Projektleiter), Martin Sax (Administration), Roland Bosshart (Amt für Volksschule) und René Diethelm (Schulen Weinfelden) alles unternehmen, um Teilnehmern und Besuchern einen angenehmen Aufenthalt zu ermöglichen.

Weinfelden wird zum eigentlichen Kursort der kurzen Wege. Das Kurszentrum im Campus BBZ mit den meisten Kursräumen liegt gleich

neben dem Bahnhof. Der Informationsstand auf dem Marktplatz, der Treff im Haffterkeller und die lokalen Gasthäuser sind zu Fuss erreichbar.

## Begegnung und Austausch

Damit die vielen Lehrerinnen und Lehrer - es werden in diesen zwei Wochen im Juli je gegen 1000 erwartet - nach den Kurstagen auch die Gelegenheit nutzen können, Weinfelden kennen zu lernen, organisiert das Weinfelder Projektteam ein vielseitiges Rahmenprogramm. «Der Marktplatz mit einem Infostand wird das Festzentrum des Anlasses sein. Dort sollen sich die Lehrerinnen und Lehrer natürlich mit der Bevölkerung treffen können», sagt Martin Sax. «Dazu werden wir im Haffterkeller oder bei schönem Wetter im Haffterhof auch eine Kursbeiz einrichten.» Eingeladen und herzlich willkommen sind auch alle Interessierten aus Weinfelden und Umgebung.

## Attraktive Veranstaltungen

Das Angebot beinhaltet zahlreiche Rundgänge durch Weinfelden mit verschiedenen Themen, Besuche bei lokalen Gross- und Kleinbetrieben, den Besuch ehemals geheimer Anlagen wie der Kommandobunker. Der Anfang an den Montagabenden wird auf dem Marktplatz um 17.30 Uhr mit einem Eröffnungsapéro gemacht. Anschliessend wird um 19 Uhr zur Führung durch den alten Dorfkern eingeladen oder alternativ mit Actionbound, eine digitale Schnitzeljagd gemacht. Jeden Abend stehen mehrere Angebote zur Auswahl. Auch sportliche Aktivitä-

ten und viele kulturelle Angebote von Theater bis Konzerten stehen auf dem Programm. Geplant sind Betriebsführungen in Weinfelder Unternehmen wie Lidl, Model, Meyerhans Mühlen und das Blaswerk.

## Eine Anmeldung ist erforderlich

Ab sofort können sich Interessierte online für die Freizeitangebote anmelden, ab 2. Juli auch telefonisch unter Tel 071 626 83 15 und ab 9. Juli direkt am Informationsstand auf dem Marktplatz.

Manuela Olgiati



## Info-Stelen für Lehrer sind bereit

Der Rahmeprogramm-Verantwortliche Martin Sax zusammen mit Edi Gubler vom Werkhof der Gemeinde Weinfelden beim Aufstellen der Stelen beim Gewerblichen Bildungszentrum.

Als eines der äussersten Zeichen für die in zwei Wochen in Weinfelden beginnenden Lehrerkurse von Schule und Weiterbildung Schweiz wurden am Wochenende an drei Standorten die Info-Stelen aufgestellt.

## Unser Interview

# «Läden und Lädeli im Dorf»

Der Strukturwandel des Detailhandels ist vielerorts ein aktuelles Thema; Entwicklung und Zukunft werden heiss diskutiert. Einen Rückblick in die Zeit der 1940er bis 70er Jahre in Weinfelden bietet die Dorfführung «Läden und Lädeli im Dorf», die von der Weinfelderin Susanne Tobler geführt wird.



Quelle: A. Gertsch, Weinfelden



Susanne Tobler

## Frau Tobler, wie kamen Sie zu den Weinfeldern Dorfführungen?

Ich bin in Weinfelden aufgewachsen. Von Beruf bin ich Lehrerin, habe aber die letzten 15 Jahre meiner Berufstätigkeit im Staatsarchiv in Frauenfeld verbracht. Vreni Brenner vom Führungsteam fragte mich, ob ich die Nachfolge für eine zurücktretende Kollegin übernehmen möchte.

## In Weinfelden werden Führungen zu unterschiedliche Themen angeboten. Wer organisiert das Programm und wie laufen die Führungen ab?

Wir sind eine Gruppe von 4 geschichtsinteressierten Weinfeldern, die sich einmal jährlich trifft, um das Programm zusammenzustellen und die Daten festzusetzen. Die öffentlichen Führungen beginnen im-

mer um 18:30 beim Rathaus und dauern in der Regel 90 Minuten. Man kann ohne Voranmeldung teilnehmen. Anschliessend gibt es einen kleinen Apéro im Rathaus. Hier hat man die Gelegenheit, Fragen zu stellen und sich auszutauschen.

## Welche Rolle hat die Gemeinde?

Die Gemeinde Weinfelden unterstützt unser Angebot in mehrfacher Hinsicht. Sie publiziert die öffentlichen Führungen, organisiert den anschliessenden Apéro im Rathaus, und das Tourismusbüro dient als Anlaufstelle für Gruppen, die einen Rundgang buchen möchten.

## Wie gross ist das Interesse an den Führungen?

Die öffentlichen Führungen sind in der Regel gut besucht, die Teilnehmerzahl ist unterschiedlich. Zwischen 6 und 30 Personen nehmen teil; das Wetter und das sonstige Veranstaltungsangebot an den jeweiligen Tagen spielen eine Rolle. Private Führungen sind sehr beliebt als Firmenevent, anlässlich eines Klassentreffens oder im Rahmen eines Familienanlasses.

## Sie bieten eine Führung zum Thema «Läden und Lädeli im Dorf» an. Das Thema ist sehr aktuell. Was ist das Besondere an dieser Führung?

Zeitlich deckt die Führung grob den Rahmen zwischen 1940 und 1970 ab; wir begehen die Frauenfelder- und die Bankstrasse.

Es ist mir wichtig, den Rundgang unterhaltsam zu gestalten und ich versuche, zu möglichst vielen Läden eine Geschichte oder eine kleine Anekdote zu erzählen. Ich recherchierte dafür im Staats- und im Bürgerarchiv und sprach mit Zeitzeugen bzw. deren Nachkommen.

## Was ist der grösste Unterschied von früher zu heute?

Ein grundlegender Unterschied ist sicher das breitere Angebot und die enorme Konkurrenz, beispielsweise gab es 1953 mindestens 17 Bäckereien im Dorf. Allein in der Frauenfelderstrasse gab es im Umkreis von 200m 4 Lebensmittelgeschäfte. Dadurch war die Frauenfelderstrasse tagsüber viel belebter. Mit der Eröffnung der ersten Selbstbedienungsläden mussten später viele Detailisten ihre Läden schliessen. Die Vielfalt ist verschwunden.



Quelle: Bürgerarchiv Weinfelden

## Wie war das Leben damals für die Betreiber?

Die Tage waren lang, die 6-Tagewoche war selbstverständlich. Viele Geschäfte wurden von Frauen geführt, deren Männer eine Anstellung anderswo hatten. Der Hauslieferdienst war selbstverständlich, denn der Kundendienst war existenziell. Betriebsferien konnte man sich nicht leisten. Oft überlegten sich die Ladenbetreiber Nebeneinkommen, zum Beispiel den Verkauf von Backwaren vor dem Gewerbeschulhaus. In den grösseren Geschäften stand die Ehefrau hinter der Theke, und auch die Kinder hal-

fen mit. Die Konfession spielte beim Einkauf eine Rolle. Scherzhaft gesagt: Es gab katholische und reformierte Kochtöpfe...

## Wie hat sich das Konsumverhalten der Menschen verändert?

Man ging täglich einkaufen, denn Kühlschränke waren Luxusartikel und kosteten beinahe einen durchschnittlichen Monatslohn. In den 50er Jahren war das Geld in grossen Teilen der Bevölkerung sehr knapp, die KonsumentInnen mussten sparsam haushalten. Der Anteil des Einkommens, der für Lebensmittel eingesetzt werden musste, war fast dreimal höher als heute.

## Was macht Ihnen persönlich am meisten Freude an den Dorfführungen?

Es macht mir Freude, den Menschen, vor allem auswärtigen Besuchern, mein Dorf zu zeigen. Ich geniesse die Begegnungen und den Austausch. Von einheimischen

TeilnehmerInnen höre ich jedes Mal persönliche Geschichten, die den Rundgang bereichern.

Frau Tobler, wir danken Ihnen für das Gespräch.

Eva Dal Dosso

Büro für Kultur und Tourismus der Gemeinde Weinfelden:  
Frauenfelderstrasse 8  
8570 Weinfelden  
Tel. 071 626 83 85  
Veranstaltungskalender:  
www.weinfelden.ch/leben/freizeit/  
veranstaltungskalender



## Unser Geheimtipp

# Zwischen Kräutern flanieren

Etwas abseits der Strasse ist der Kräutergarten zu finden. In den Weinfelder Parkanlagen – diese sind öffentlich zugänglich, gelangt man in dieses idyllische Kleinod von verschiedenen Seiten. Etwa über den Mertens-Garten hinter dem Haus zum Komitee. Evariste Mertens war ein Gartenarchitekt und hat um 1889 den historischen Park – den Komiteepark – gestaltet.

Die Frauenfelderstrasse – die ehemalige Hauptgasse – bildete die natürliche Grenze zwischen dem nördlichen und dem südlichen Gemeindeteil von Weinfelden. Die Gärten entstanden im 18. Jahrhundert, zunächst noch als reine Nutzgärten. «Die Leute brauchten diese Gärten für ihr Überleben», sagt Martin Sax. Der ehemalige Gemeindegeschreiber und ortskundige Führer von Weinfelden weiss viel über die Geschichte rund um den alten Dorfkern. Martin Sax spricht vom unterschiedlichen Nutzen der Parks. Der Haffterpark wurde in den 1950er Jahren von der Gemeinde erworben. Der Komiteepark und der Apothekergarten wurden in den 1990er Jahren restauriert und öffentlich zugänglich.

### Schmecken, riechen, fühlen

Heute wie früher schätzen Menschen das Wissen über die Pflanzen und Kräuter. Dabei können sich Besucher mit allen Sinnen auf die Zusammenhänge zwischen Pflanze, Mensch und Jahreslauf einlassen. Schmecken, riechen und fühlen, was es in einem Kräutergarten alles zu entdecken gibt. Das Sammeln und Wissen von den Kräutern, diese anzufassen, sie zu verarbeiten und in etwas Neues zu verwandeln, ermöglicht einen einzigartigen Kontakt zur Natur.

Viele mittelalterliche Klostergärten waren vor allem Kräutergärten, die Grenze zum Apothekergarten ist fließend. Kräuter konnten jedoch auch aus symbolischen oder

sentimentalen Gründen angebaut werden. Kräuter werden unterschiedlich genutzt. «Die Heilpflanzen im Apothekergarten sind seit August 2001 zur Zierde da. Sie sollen uns an die Apotheker, die in Weinfelden wohnten und wirkten, erinnern», sagt Martin Sax. Die beschrifteten Tafeln erklären viel.

### Selber pflücken

Dieser Kräutergarten in Weinfelden ist öffentlich zugänglich. Jeder kann ihn besuchen, sich die Tafeln durchlesen und sich einfach einmal hinsetzen und den Duft der Blüten einatmen, Ruhe und Kraft tanken. Die Mittagsverpflegung sogar unter der Pergola am Tisch auf Bänken geniessen, den Abfall am besten einpacken. Vielleicht ist noch etwas Salbei oder Thymian für den Sonntagsbraten fällig. Auch wer sich ein paar Blätter oder Blüten mit nach Hause nehmen



möchte, ist hier willkommen.

Die Mariendistel hilft der Leber und Bärlauch wird bei Kreislaufbeschwerden eingesetzt. Nach der Pflanzenwirkung ist auch der Kräutergarten geordnet. Aufgeteilt in fünf Beete: Wirkung bei Problemen der Atemorgane, Herz-Kreislauf-Beschwerden, Leber- und Gallenkrankheiten, Störungen der Harnorgane oder bei Magen- und Darmbeschwerden. Die Kraft der Pflanzen ist speziell. Heute pflegt den Kräutergarten die Gemeindegärtnerei. Wie bei jedem Garten müssen die Kräuter getränkt, zurückgeschnitten und im Frühjahr zum Teil ersetzt werden. Auch das Unkraut entfernen gehört dazu. Doch Brennnesseln und der Löwenzahn sind kein Unkraut. Die Brennnessel ist gleich doppelt im Kräutergarten zu finden. Zum einen lindert sie Leber- und Gallenbeschwerden, zum andern kann sie bei Blasenproblemen helfen.

### Für alles ist ein Kraut gewachsen

(Quelle Wikipedia)

Ein Kräutergarten ist ein Garten oder Gartenteil, der speziell für Küchenkräuter, Würzkräuter oder Heilkräuter angelegt wurde. Schon der Begriff Kraut ist nicht

genau definiert. Er deckt sich nicht mit der botanischen Definition krautiger Pflanzen. Die meisten Kräutergartenpflanzen sind Stauden oder Zwerggehölze, sie stammen oft, aber nicht zwingend aus dem Mittelmeerraum. Auch einjährige Pflanzen wie Dill, Borretsch und Bohnenkraut werden als Kräuter bezeichnet. Seit der Eisenzeit, vermehrt der Römerzeit, ist in Mittel- und Westeuropa ein Import von Kräutern zu kulinarischen Zwecken belegt. Pflanzen wie Schnittlauch oder Fenchel werden als reine Zierpflanzen eingesetzt. Kräutergärten als Teil von Ziergärten kamen Anfang der 1980er Jahre in Mode.

Heute kann man beobachten, dass diese Gärten sich der heutigen Küche angepasst haben. Eine internationale Küche zeigt sich in den Kräutern vielfältiger. Der Kräutergarten ist nicht nur ein reiner Nutzgarten, sondern auch etwas für die Sinne. Er bietet etwas für das Auge, da viele Kräuter in schönen Farben blühen, und etwas für den Geruchssinn. Die meisten Kräuter verströmen dazu einen angenehmen Duft. Ein Besuch lohnt sich immer!

Manuela Olgiati

# Im lauschigen Kastaniengarten verweilen

Weil zwei dieser vier Prachtsexemplare beim Restaurant Thurberg krank waren, wurden sie gefällt. Sie stellten eine Gefahr dar für die Menschen und die Umgebung. Dieser lauschige Platz bleibt dennoch erhalten mit den bestehenden zwei gesunden, über 100 Jahre alten Kastanienbäumen. Entstanden ist eine einladende Ecke für gemütliche Stunden...



Vor kurzem haben die Förster zwei sehr alte, nämlich über 100-jährige Kastanienbäume aus dem Kastaniengarten beim Restaurant Thurberg gefällt. Das war nötig, weil die Bäume nicht mehr gesund waren: Äusserlich fiel das nicht sonderlich auf.

Fachleute haben einige Mängel entdeckt, aus Gründen der Sicherheit wurde der Wirtfamilie Franz-Breitenmoser angeraten, die Bäume zu fällen. «Wir wussten schon lange vorher Bescheid», sagt Jrene Franz. Mit den Kastanienbäumen verbindet sie Kindheitserinnerungen. Unter diesen Bäumen in der lauschigen Gartenwirtschaft zu verweilen ist bei klein und gross beliebt. Viele suchen die wahren Schattenspenden an heissen Sommertagen.

### Sicherheit über allem

Die Gesundheit der Kastanienbäume wurde schon vor Jahrzehnten geprüft und von «Baumchirurgen» wegen einer Krankheit behandelt. Alle fünf bis sieben Jahre wurden die Bäume seit mehr als 35 Jahren regelmässig geschnitten und von den Baumspezialisten gepflegt. Nun aber sind genau diese beiden Bäume Innen zusehends dunkel und nass geworden. «Seit Herbst 2017 haben wir uns intensiv Gedanken gemacht, was mit diesen Bäumen geschehen soll», sagt Jrene Franz. Die Sicherheit geht vor. Die Bäume würden eine

Gefahr für Mensch, Liegenschaft und Umgebung darstellen. «Und das wollen wir lieber vermeiden». Vielleicht hätte gar einer der Bäume den nächsten Sturm nicht überlebt. «Wer weiss, was dann passiert wäre», fügt Jrene Franz an.

### Aussichtspunkt Thurberg

Die Urgrosseltern von Jrene Franz haben vor über 100 Jahren vier weiss blühende Rosskastanienbäume gepflanzt. Die Chronik beschreibt, dass 1909 das Restaurant Thurberg am heutigen Standort erbaut wurde. Im Januar 1910 hat Ernst Häberlin, der Urgrossvater von Jrene Franz das Restaurant eröffnet. Seither sind die Bäume zum einem Wahrzeichen des Thurbergs geworden.

Zum Glück bleiben die beiden anderen Kastanienbäume erhalten. Sie sind stark und gesund. Durch das Roden bekommen diese sogar mehr Platz. Die Förster werden die Bäume einer besonderen Pflegeaktion unterziehen, damit sie sich weiter entfalten können.

Seit kurzem ist der Kastaniengarten neu gestaltet und lädt wie immer ein - zu Genuss aus der Thurberg-Küche und zum Verweilen an diesem herrlich lauschigen Ort. [www.thurberg.ch](http://www.thurberg.ch)

Manuela Olgiati

# gymnastik sport club Weinfelden



der gymnastik sport club Weinfelden feiert in diesem Jahr sein 15-jähriges Bestehen. Dies wird an der jährlichen Show am 08. Dezember 2018 im Thurgauerhof gross gefeiert. Für Gross und Klein gibt es zu diesem speziellen Anlass auch eine Überraschung. Die erste Saisonhälfte erfolgt für die Wettkampfgruppe gut. An der Thurgauermeisterschaft in Müllheim konnten sie mit einer Note von 9.46 den Titel als Vize Thurgauermeister holen. Am Tannzapfencup in Dussnang spielte das Wetter wieder einmal super mit. Die Stimmung war ausgelassen und voller Power. Mit ihrer neuen Kür ohne

Handgerät und den schönen „Gwändli“ erzielten sie eine Note von 9.33 in sicherten sich den 7. Rang. Somit ist die erste Saisonhälfte bereits wieder abgeschlossen. Die nächsten Wettkämpfe sind am Samstag, 25. August 2018 in Rothrist und am Wochenende 08. – 09. September 2018 folgt die Schweizermeisterschaft in Burgdorf. Die Jugendgruppen haben am 05. November 2018 den Jugencup. Hierzu fehlt jedoch noch ein Organisator. Weitere Informationen zu den Gruppen und Anlässen finden Sie auf der Homepage: [www.gsc-weinfelden.ch](http://www.gsc-weinfelden.ch)



Anzeige

Die Wärme lässt die Preise schmelzen

WATTINGER  
Schulhaus

8570 Weinfelden  
Rathausstrasse 39

Ihre Füsse tragen Sie durch das ganze Leben, wir sorgen für den richtigen Auftritt!



### Öffnungszeiten

Mo. bis Fr. von 11.00 bis 13.30  
und von 17.00 bis 24.00  
Do. von 17.00 bis 24.00  
Sa. von 11.00 bis 24.00  
So. von 11.00 bis 23.00

Das Pizzeria Bale's Team freut sich auf Euren Besuch

SUN AREAL Gebäude C  
8575 Bürglen  
071 633 12 12  
[www.bales.ch](http://www.bales.ch)

Testen Sie uns unverbindlich!  
Umbau-Hotline: 071 626 22 33

BERATUNG, PLANUNG, AUSFÜHRUNG –  
ALLES AUS EINER HAND

Kasper AG, Schreinerei · Raumgestaltung  
Hermannstrasse 5a, 8570 Weinfelden, [www.schreinerei-kasper.ch](http://www.schreinerei-kasper.ch)



KASPER  
SCHREINEREI · RAUMGESTALTUNG



# Marktplatzaktion 2018 Sommerlounge

Im Zentrum von Weinfelden entsteht im August, durch die Zusammenarbeit verschiedener Organisationen, Parteien und Sponsoren eine Sommerlounge.

Ziel der Sommerlounge ist ein Treffpunkt zu schaffen, in dem man verweilen, sich austauschen, spielen, aber auch informieren kann. Die CVP Weinfelden, Initiantin der Aktion, freut sich sehr, dass die angefragten Organisationen und Parteien zugesagt haben.

Am 16. August richtet die CVP Weinfelden, Initiantin der Aktion, die gesamte Infrastruktur auf dem Marktplatz ein. Unter dem Zelt werden Sitzmöglichkeiten aufgestellt, eine Bar wird eingerichtet, um die Linde werden Blumen gepflanzt und es finden viele Aktionen statt.

Wir starten am 17. August

mit einem geselligen Beisammensein im Zentrum. Das Motto, jeder Besucher bringt etwas Gekochtes mit und ergänzt damit unser Teiletisch, vom dem sich alle bedienen dürfen. Im Anschluss zeigen wir den Film \*Madame Mallory und der Duft von Curry\* und lassen danach den Abend ausklingen. Es werden Bocciabahnen aufgestellt, alle sind herzlich eingeladen diese für vernünftige Boccia-Plauschstunden zu nutzen. Verpassen Sie am Sonntag nicht die Happy Hour im Zentrum, von 17:00 bis 18:00 Uhr ist das zweite Getränk gratis! Interessante Informationsabende wer-



den durchgeführt. Zu aktuellen Themen laden wir spezielle Gäste ein. Spannende Interviews und Diskussionsrunden erwarten Sie. Und natürlich darf die beliebte Vollmondbar nicht fehlen, die den Abschluss der Sommerlounge bildet.

Detailangaben, Tagesaktuelle Informationen und Ansprechpersonen finden Sie auf folgender Homepage: [www.FamilieImZentrum.ch](http://www.FamilieImZentrum.ch)

Wir freuen uns auf viele Besucher, ob Alt, ob Jung oder Familien, es wird für alle et-

was dabei sein. Kommen Sie zu uns ins Weinfelder-Zentrum, überzeugen Sie sich selbst und machen Sie mit! CVP Weinfelden Anlaufstelle für Altersfragen Gemeinde Weinfelden, Senior mach mit EVP, FDP, J+A, SP, SVP

Anzeige

## Weil besseres Hören Lebensfreude bedeutet.

Neuroth wird zu Ihrem treuen Begleiter auf dem Weg zum besseren Hören und bietet Ihnen:

- > kostenlosen Hörtest
- > unverbindliche Beratung zu den neuesten Hörgeräte-Technologien
- > persönlichen & umfassenden Service



Hörcenterleiter  
Jonas Pabst

### Neuroth-Hörcenter Weinfelden

Rathausstrasse 17 • Tel 071 620 09 42  
Mo–Fr 8.30–12.00 & 13.00–17.30 Uhr  
Sa nach Vereinbarung  
[www.neuroth.ch](http://www.neuroth.ch)

HÖRKOMPETENZ SEIT 1907

**NEUROTH**  
BESSER HÖREN • BESSER LEBEN

# Der Schlagerabend lockte Scharen ins Rathaus

Am Freitag, 15. und Samstag, 16. Juni lud der Chor Wyfelde zu einem Schlagerabend ins Rathaus von Weinfelden. Unter dem Titel «I sing a Liad für di» brachte der Chor Schlager aus verschiedenen Epochen zum Besten. Offenbar traf der Chor, zusammengesetzt aus dem Damen- und Männerchor Weinfelden, welche sich Ende Monat auflösen und neu als Chor Wyfelde weiterarbeiten, den Geschmack des Publikums. Kurz vor Konzertbeginn waren noch zusätzliche Stühle notwendig, um allen Interessierten Platz anbieten zu können.

Und dann ging es los! Der Chor, ganz in Schwarz gekleidet, begann mit zwei Liedern von Andreas Gaba-



lier. Dazwischen wurden die Gäste vom Moderatorenpaar Annegret und Bernhard Scherrer herzlich begrüsst. Und weiter ging es mit Schlagnern aus der Zeit des zweiten Weltkriegs, bevor dann zu Schweizer Schlagnern gewechselt wurde. Da durften natürlich Werke von Peter, Sue & Marc ebenso wenig fehlen wie die legendäre Swiss Lady. Manche Zuhörende bewegten dabei leise ihre

Lippen und sangen mit. Begleitet wurde der Chor, der alles auswendig und ergänzt mit stimmigen Choreographien sang, am Flügel von Emanuel Helg und von Karl Svec aus Amriswil an den Blasinstrumenten. Insbesondere sein Part mit dem Alphorn bei der Swiss Lady liess kaum einen Unterschied zur Originalversion zu hören.

Nach der Pause, welche

auch dringend dazu benutzt werden musste, die Luft im voll besetzten Rathaus zu erneuern, brachte der Chor eine Hommage an den grossen Udo Jürgens. Auch bei diesen Liedern überzeugte der Chor mit seiner Darbietung. Unterstützt von einer wunderbar inszenierten Beleuchtung – Samuel Schönenberger ist das ein Meister seines Fachs – begann dieser Teil mit dem Lied «Schenk mir noch

eine Stunde». Der zweite Teil dauerte aber keine Stunde, auch wenn am Schluss des Konzertes noch frenetisch zwei Zugaben mit kräftigem Klatschen gefordert wurden, was der Chor und seine Leiterin Claudia Hugentobler ebenso brillant wie spontan erfüllte. Neben einem weiteren Udo-Jürgens-Lied wurde die Swiss Lady nochmals gesungen. Das Publikum klatschte beherzt mit und am Schluss gab es für das gebotene eine «Standing Ovation». Für die Sängerinnen und Sänger der wohlverdiente Lohn für die anstrengende Probenarbeit. Wer dieses Konzert verpasst hat, hat etwas verpasst!

Bernhard Scherrer  
Präsident Chor Wyfelde

Anzeige

**SCHÖNHOLZER  
CARREISEN AG**  
dem Thurgau die Welt  
[www.schoenholzerreisen.ch](http://www.schoenholzerreisen.ch)

Wir sind ein erfolgreiches Busunternehmen in der Region Weinfelden. Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir nach Vereinbarung:

**Busfahrer / Carchauffeur (Kat. D)  
100%**

#### Ihre Aufgaben:

- Reisen in der Schweiz und das angrenzende Ausland
- Betreuung unserer Kundschaft
- Wartung und Pflege unserer Fahrzeuge
- Auftragsfahrten nach Kundenvorgabe

#### Ihr Profil:

- Fahrausweiskategorie D und Erfahrung als Carchauffeur (auch auf Auslandsfahrten)
- Bereitschaft, verschiedene Fahrzeuge zu führen
- Korrektes Verhalten im Strassenverkehr
- Muttersprache Deutsch
- Gute mündliche Englischkenntnisse von Vorteil
- Freude am Kundenkontakt und hohe Dienstleistungsorientierung
- Hohe Flexibilität und Bereitschaft zu unregelmässiger Arbeitszeit
- Gepflegtes Auftreten

Wollen Sie die spannende und verantwortungsvolle Herausforderung annehmen? Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen.

Schönholzer Carreisen AG, Wilerstrasse 1, 8575 Istighofen  
[info@schoenholzerreisen.ch](mailto:info@schoenholzerreisen.ch), [www.schoenholzerreisen.ch](http://www.schoenholzerreisen.ch)

**SCHÖNHOLZER  
CARREISEN AG**  
dem Thurgau die Welt  
[www.schoenholzerreisen.ch](http://www.schoenholzerreisen.ch)

Wir sind ein erfolgreiches Busunternehmen in der Region Weinfelden. Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir nach Vereinbarung:

**Reiseberater- in / Sachbearbeiter- in  
50 %**

#### Ihre Aufgaben:

- Erstellen von Offerten für Vereins- und Gesellschaftsfahrten
- Ausarbeiten von Reiseprogrammen
- Beratung unserer Anspruchsvollen Kundschaft
- Organisation der Reisen inkl. Hotelbuchungen usw.
- Administrative Arbeiten wie Rechnungsstellung usw.

#### Ihr Profil:

- Erweiterte kaufmännische Grundbildung (KVE) mit guten PC- Anwendungskennntnissen
- Sehr gute Sprachkenntnisse in Deutsch, weitere Sprachen sind von Vorteil
- Verkaufs und kommunikationsstark
- Belastbar und an ein hektisches Umfeld gewöhnt
- Teamfähig und hohe Lernbereitschaft

Wollen Sie die spannende und verantwortungsvolle Herausforderung annehmen? Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen.

Schönholzer Carreisen AG, Wilerstrasse 1, 8575 Istighofen  
[info@schoenholzerreisen.ch](mailto:info@schoenholzerreisen.ch), [www.schoenholzerreisen.ch](http://www.schoenholzerreisen.ch)

## 2. Platz für Muki-Turner

Die Muki-Turner des TV Weinfelden haben am Kantonalen Muki Tag in Steckborn teilgenommen und den 2. Platz in der Disziplin Staffette gewonnen.



## Kinderlager in Sent: Swiss Made



In wenigen Tagen geht es los und dann heisst es; «Graubünden, wir kommen». Während 12 Tagen werden wir nicht nur die wunderbare Bündner Bergluft geniessen, sondern allerlei über unsere Schweizer Wurzeln, Traditionen, Kultur, Geschichte, Spezialitäten und vieles mehr erkunden. Es stehen zwei abenteuerliche und abwechslungsreiche Wochen bevor. Für Kurzentschlossene besteht immer noch die Möglichkeit, sich anzumelden.

Mehr Informationen finden Sie unter [www.blaukreuzlager.info](http://www.blaukreuzlager.info) oder kontaktieren Sie uns: [info@blaukreuz-tgsh.ch](mailto:info@blaukreuz-tgsh.ch)

## 157 junge Rettungsschwimmer in Weinfelden



Am Samstag 16. Juni trafen sich im Weinfelder Freibad 157 junge Rettungsschwimmer zwischen 11 und 16 Jahren zu den Regionalen Jugendwettkämpfen der Region Ost. Es war das erste Mal für die SLRG Weinfelden als Organisatorin einen Anlass dieser Art durchzuführen.

Auch die Jugendlichen der Sektion Weinfelden haben sich von der Euphorie anstecken lassen und sind gleich mit 6 Teams vertreten gewesen. Sie massen sich mit 9 anderen Sektionen in den Disziplinen Hin-

dernisschwimmen, Leinenstaffel, Puppenstaffel, Gurtretterstaffel und Rettungsballwerfen. Highlights aus Weinfelder Sicht waren sicherlich der 2. Schlussrang der Knaben und der 3. Schlussrang der Mädchen. Auch die anderen Teams haben sehr erfreuliche Leistungen gezeigt.

Ein grosser Dank an die zahlreichen Teilnehmer, Helfer, Sponsoren, toleranten Badegäste, die Gemeinde Weinfelden und das Thurbad Weinfelden für den tollen Anlass!



## Impressionen vom zweiten Wyfelder Fritig





WEINFELDEN PRÄSENTIERT WYFELDER FRITIG DER EVENT IM ZENTRUM

Weinfelden von seiner schönsten Seite. Erleben Sie Unterhaltung, Spass und Zusammensein. Authentisch, überraschend, lokal und vielseitig. Angebote für Klein und Gross - Jung und Alt.

WWW.WYFELDERFRITIG.CH

ANGEBOTE 6. Juli 2018 | 18 - 21 UHR

- Apothek Drogerie Parfümerie Aemisegger
Allianz Suisse
BEAUTY&MORE COSMETIC
biosfair
Botty Schuhe
Boutique Hauptgasse
brotyt
Brunnestube - christliche Bücher und mehr
Chäs Renz
Coiffure Haag
Dominique Kurth
Drugstore One
frohsinn kultur
frappant!
Gasthaus zum Trauben
Gasthof Eisenbahn
Genuss & Mehr
Gisin-Sport AG
Goldschmitte Greminger
Hairstyling Olivia
Haute Coiffeure R. Rohner AG
Hirschenmetzg Schmid
holzchuchi.ch

- Hurtado Uhren - Schmuck
IG-Koffermarkt
Iseli+Albrecht AG
Jack's Café
Karmesin Tattoo
klappentext GmbH
Madörin Früchte und Genüsse
Neugart Optik
Pius Schäfler AG
Richbee's - Whisky & Wine
Schuhhaus Wattinger
SELECTION 1847 GmbH
Spiwal Spiel + Freizeit
Tiefenbacher Schuhe
TCS Thurgau
tee-zeit weinfelden
Villa Optik
Velo Schwarz AG
Volkstanzgruppe Niesen Weinfelden
Weinfelder Gewerbe
Weinkeller Felsenburg
Wollring GmbH

Partner: GEWERBE THURGAU WEINFELDEN, FOTO CLUB WEINFELDEN, weinfelden mittelthurgau. Medienpartner: Weinfelder Anzeiger, social media icons.



Diese am dritten Wyfelder Fritig teilnehmenden Firmen freuen sich gemeinsam auf Ihren Besuch!

Grid of logos for participating businesses including Allianz, biosfair, IG-Koffermarkt, Jack's Cafe, Coiffure Haag, die Mobilair, BORNHAUSER, h.chuchi.ch, Dominique Kurth, hurtado, BRÜSCHWEILER & SCHADEGG, RAIFFEISEN, Hairstyling Olivia, HIRSCHENMETZG Schmid, madorin, iness, strassmann, Villa Optik, GOLDSCHMITTE, NEUGART OPTIK, ELLENBROEK, tee-zeit, Swollring, Pius Schäfler, RICHBEE'S, WATTINGER, ROHNER'S, beauty&more, frohsinn kultur, SELECTION 1847, brotzut, MASCHE FÜR MASCHE, Spi wal, Iseli + Albrecht AG, klappentext, tiefenbacher, GASTHAUS ZUM TRAUBEN, Spi wal, GENOSSENSCHAFT RESTAURANT, WEINKELLER FELSENBURG, AEMISEGGER, boutique, brunnestube, CHÄS RENZ, Botty, frappant, GASTHAUS ZUM TRAUBEN, GASTHOF EISENBahn, INTERSPORT, VELO SCHWARZ.

«... mir hat es schampar gut gefallen. Ganz Weinfelden ist heute ja auf den Beinen. Und es ist eine total fröhliche Stimmung. Was noch fehlt? Etwas mehr Musik in den Strassen, also live! Das wäre toll und würde alles noch fröhlicher machen. Das würde sehr gut passen.»
«Skaten auf den Strassen find ich lässig. Da hats sonst immer Autos.»
«Ich finde das eine grossartige Idee, dieser Wyfelder Fritig, auch dass er jeden Monat stattfindet. Und, obwohl es da auch ganz kritische Stimmen gibt, die freien Strassen Dank der Strassensperrung fand ich hervorragend. Ich hoffe, das wird beibehalten. Ich bin da aber zuversichtlich denn das Ganze wird ja offenbar von der Gemeinde aktiv unterstützt»
«Es ist eben nicht wie so ein Abendverkauf, im Winter. Weil alle sind draussen und unterwegs in einer fröhlichen Atmosphäre. Und die Türen der Läden sind offen. Klar kann man das eine oder andere noch besorgen. Aber da geht es eben nicht einfach nur ums Läden. Sondern vor allem auch darum, dass man einander trifft und miteinander plaudert.»
«So eine Oldtimer-Ausstellung wär toll. Mit Corso. Vor dem Pestalozzi. Das würde mir gefallen. Wäre irrsinnig!»
«Wir sind ganz zufällig hier in Weinfelden und jetzt hier hängen geblieben. Wir lieben ja die Schweiz. Ist einfach gemütlich hier. Das Schlendern in den Strassen, die offenen Türen der Geschäfte. Sehr herzlich, einladend. Echt Schweizerisch. Wir kennen das ja von Konstanz. Wir haben da den Niederburger Gassen-Freitag. Ganz ähnliche Sache, einfach etwas grösser. Was noch fehlt? Vielleicht etwas mehr Musik, Gaukler, Strassenkünstler oder so etwas. Belebt das alles noch etwas mehr.»

#wyfelder, QR codes, social media icons

## Neues Regionales Annahmезentrum in Weinfelden



Im Sommer 2018 ist es so weit. Am 29. Juni 2018 öffnet das neue Regionale Annahmезentrum (RAZ) Weinfelden seine Tore und bietet einfaches und sicheres Entsorgen in Weinfelden. Ein zentraler Standort, mehr Platz und ein bewährtes Konzept lassen Weinfelden und die Gemeinden im Einzugsgebiet vom Neubau profitieren.

Über die letzten Jahre hat das Entsorgungsvolumen im Einzugsgebiet Weinfelden stetig zugenommen. Damit einher ging ein grösseres Verkehrsaufkommen am bisherigen Standort bei der Kehrriechtsverwertungsanlage. Durch die Kombination von privaten und gewerblichen Anlieferungen und der professionellen Entsorgung mit Lkw konnte die Sicherheit auf dem Entsorgungsplatz nicht mehr garantiert werden. Hier macht die KVA einen Schritt in die Zukunft mit einer neuen und sicheren Entsorgungsanlage für die Region Mittelthurgau.

### Einfache Zufahrt – durchdachtes Konzept

Die Zufahrt zum neuen RAZ Weinfelden erfolgt über die Brunnenwiesenstrasse/Zelglistrasse. Das durchdachte Konzept trennt die kostenpflichtigen Entsorgungsmaterialien und die kostenlosen Wertstoffe wie Papier, PET, Glas, Karton usw. Die Einfahrt erfolgt von der Südseite des Gebäudes und ist gut beschildert. Bereits bei der Einfahrt werden die Fahrzeuge mit kostenpflichtigem Material von den Fahrzeugen mit kostenlosem Material getrennt. Die Schilder weisen die Kunden

innen und Kunden an die für die Entsorgung ihrer Wertstoffe und Abfälle richtige Stelle.

### Die neue Art zu entsorgen

In dem gut durchdachten Bau lässt sich sowohl die Entsorgung von kostenpflichtigem Material als auch die Entsorgung von kostenlosen Wertstoffen wie Metall, Glas oder Elektronik schnell und sauber abwickeln. Auf der Nordseite befindet sich eine Wand aus Riffelblech mit verschiedenen überdachten Einwurfsklappen. Diese lassen sich direkt mit dem Auto ansteuern. Somit können sämtliche kostenlo-

sen Wertstoffe wie Alu, Tetra, Papier, E-Schrott, KUH-BAGS usw. schnell und effizient entsorgt werden. Ebenfalls gibt es bei den Entsorgungsklappen weitere Parkmöglichkeiten für die einfache und bequeme Anfahrt mit einem Anhänger. Dank der vielen Parkplätze und der durchgehenden Beschilderung ist das RAZ Weinfelden sicher, effizient und kundenfreundlich. Mit dem gleichen Konzept sammelt die KVA Thurgau bereits erste Erfahrungen in Frauenfeld. Dort wird die Entsorgung seit rund zwei Jahren erfolgreich so praktiziert. Die Kunden

### Neues RAZ – gleiche Konditionen

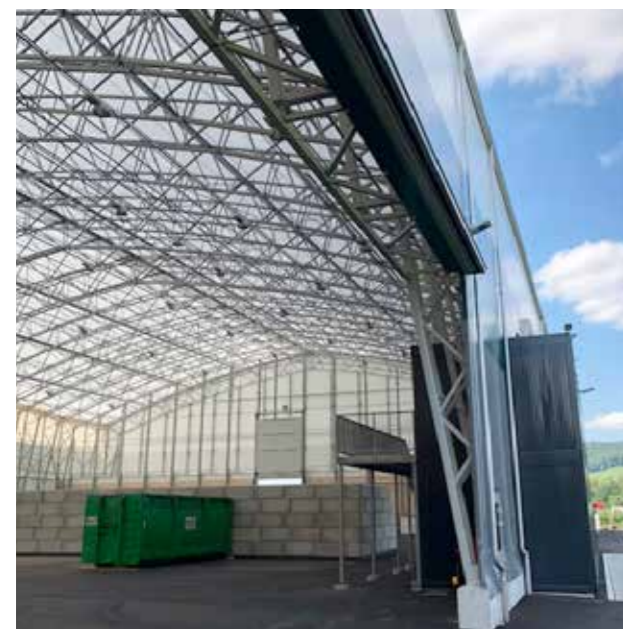
Die Investitionen in den imposanten Planenbau sind hoch, aber auch notwendig. Für die Kundinnen und Kunden wird sich an der Preisstruktur für kostenpflichtiges Material aber nichts ändern. Die Preise bleiben wie gehabt, trotz der grosszügigen Infrastruktur der neuen Entsorgungsanlage. «Die Sicherheit beim Entsorgen ist unser oberstes Gebot. Mit der Logistik des neuen RAZ Weinfelden konnten wir sowohl die Sicherheit als auch die Entsorgung für unsere Kundinnen und Kunden optimieren», so Dieter Nägeli, Geschäftsleitungsmitglied der KVA Thurgau und zuständig für die gesamte Logistik.

### Anlieferung mit Lkw bleibt unverändert

Für die Anlieferung mit Lkw und deren Abladung bleibt der bisherige Standort der KVA an der Rütelholzstrasse 5 weiterhin bestehen. Auch hier bleiben die Konditionen dieselben. Durch die Eröffnung des neuen RAZ wird auch die Anlieferung der professionellen Entsorger bei der KVA Weinfelden schneller abgewickelt werden können



sind durchwegs begeistert neuen Anlage beschäftigt sein und sowohl Privatpersonen als auch Gewerbetreibenden mit Rat und Tat zur Seite stehen. Durch die attraktiven Öffnungszeiten und die gute Erreichbarkeit ist es im RAZ Weinfelden möglich, an sechs Tagen die Woche Altmaterial zu entsorgen und zu recyceln.



Blick in die Entsorgungshalle



Effiziente Entsorgung für Wertstoffe

Red.

## KVA Thurgau erhält Silber bei Innovationspreis

Der neue Besucherrundgang der KVA Thurgau wurde für den Innovationspreis vom Schweizer Verband für kommunale Infrastruktur SVKI nominiert. Die Delegation der KVA durfte ein Silberdiplom entgegennehmen.



An der Verleihung des Innovationspreises in Bellinzona nimmt die Delegation der KVA das Silberdiplom entgegen (von links: Peter Steiner, Geschäftsführer, Diana Hanselmann, Besucherführerin, Bruno Hottinger, Betriebsleiter und verantwortlich für die technische Einbindung, Peter Sauter, Gestaltungsatelier Fabritastika, Jolanda Frei, Besucherführerin).

Der Preis zeichnet innovative Projekte mit Pilotcharakter der Städte, Gemeinden und interkommunalen Zweckverbände aus, die das Betreiben und Benutzen kommunaler Infrastrukturen erleichtern, optimieren und kundengerecht gestalten. Gesucht waren Lösungen aus den Sparten Technik, Management und Kommunikation. Mit der erstmals durchgeführten Preisverleihung will der Verband zeigen, dass auch Organisationen der öffentlichen Hand sehr innovativ unterwegs sein können.

Der Besucherrundgang der KVA schaffte es unter die drei Nominierten. Als weitere Projekte wurden das erste vollelektrische Kehrriechtsfahrzeug eines öffentlich-rechtlichen Betriebs der Stadt Thun und eine gemeinsame digitale Plattform der Städte Pully und Morges auf die Shortlist gesetzt.

### Das moderne Besuchererlebnis der KVA Thurgau

Der neue Besucherrundgang zeigt Schülerinnen und Schülern sowie Erwachsenen aus

der Region, was mit dem Abfall geschieht, wenn er die Wohnung verlassen hat. Der Erlebnisparkours ist attraktiv und interaktiv gestaltet. Über Touchscreens können die Besucher die komplexen Vorgänge selbst durchspielen. Thematischer Aufhänger ist der Kehrriechtsack, der die Besucherinnen und Besucher durch die gesamte Ausstellung begleitet.

Selbst der Flyer, der mit nach Hause genommen werden kann, ist ein offizieller Gebührensack, auf dem alle Informationen aufgedruckt sind. Das Führungspersonal ist didaktisch geschult. Die wachsenden Teilnehmerzahlen zeugen vom Erfolg des Projekts. Realisiert hat der Verband KVA Thurgau die Besucherführung in Zusammenarbeit mit dem Gestaltungsatelier Fabritastika aus Brüttisellen.

Für den Award reichte es dann nicht ganz – dieser ging an die Stadt Thun. Die Delegation der KVA, welche für diesen Anlass extra nach Bellinzona reiste, nahm jedoch das Silberdiplom stolz und mit Freude entgegen.



Die Schüler lernen die Funktionsweise des Elektrofilters anhand eines Spiels.

## IM WESTEN VON WEINFELDEN: DAS NEUE ENTSORGUNGSZENTRUM.

AB  
29. JUNI 2018  
FÜR SIE  
GEÖFFNET



**KVA FÜR LKW**  
(ab Eröffnung neues RAZ)  
Rütelholzstrasse 5

Öffnungszeiten

Mo–Fr 07.15–11.45 Uhr  
13.15–17.00 Uhr

Anlieferung nur per



### NEUBAU

**REGIONALES ANNAHMEZENTRUM RAZ**  
Schlechtenmühlestrasse 13

Öffnungszeiten

Mo–Fr 07.30–11.45 Uhr  
13.30–17.00 Uhr

Sa 08.30–12.30 Uhr  
(Anlieferung nur für Private)

Anlieferung per



FÜR WEITERE INFORMATIONEN  
[WWW.KVATG.CH](http://WWW.KVATG.CH)

ABFALLBERATUNG  
KVA THURGAU  
071 626 96 26



# Apfelkönigin wird gesucht

Der Thurgau sucht eine neue Apfelkönigin: Ab sofort können sich interessierte Kandidatinnen für das Casting vom 22. August bewerben. Die Nachfolgerin der aktuellen Amtsinhaberin, Marion Weibel, wird am 29. September an der WEGA in Weinfelden gewählt.



Am 29. September gibt die Thurgauer Apfelkönigin Marion Weibel an der WEGA ihr Krönchen ab. Wer ihre Nachfolge antreten möchte, kann sich bis am 31. Juli unter [www.thurgauer-apfelkoenigin.ch](http://www.thurgauer-apfelkoenigin.ch) bewerben. Foto: pd.

Mitmachen an der Wahl zur Thurgauer Apfelkönigin können Frauen zwischen 20 und 30 Jahren, die ihre Wurzeln im Thurgau haben oder mindestens eng mit der Region und dem Obstbau verbunden sowie im Besitz eines Führerscheins sind. Wer die einzigartige Obstbauregion während einem Jahr an Veranstaltungen und in den Medien repräsentieren möchte, sollte eine gute Ausstrahlung sowie eine initiative, spontane und sympathische Persönlichkeit mitbringen.

Für die spannenden und abwechslungsreichen Aufgaben während dem Amtsjahr ist es wichtig, dass die Bewerberinnen kontaktfreudig und zeitlich flexibel sind. Weitere Informationen sowie das Anmeldeformular gibt es unter [www.thurgauer-apfelkoenigin.ch](http://www.thurgauer-apfelkoenigin.ch). Die Anmeldefrist läuft bis am 31. Juli 2018. Die Wahl selber findet am 29. September anlässlich der Gewerbeschau WEGA in Weinfelden auf der OpenAir-Eventbühne statt.

## Apfelkönigin wird breit unterstützt

Die Wahl der Thurgauer Apfelkönigin 2018 wird von namhaften Unternehmen unterstützt. Nur dank den Partnerschaften mit dem Thurgauer Obstverband, Landi Mittelhurgau, Thurgauer Kantonalbank, Sonnenhofgarage Emil Frey, LIDL Schweiz, Tobiseeobst AG, Mosterei Möhl AG, Thurgau Tourismus, Agro Marketing Thurgau, kybun AG, dem Apfeldorf Altnau, Öpfelfarm, Hairstylist Pierre, Hans Eisenring AG, Goldschmitte Greminger und der Thurgauer Zeitung ist die Durchführung dieser beliebten Wahlveranstaltung möglich. Die erwähnten Unternehmen tragen dazu bei, dass der Kanton Thurgau und die Obstregion durch die sympathische Botschafterin an Bekanntheit gewinnen.



## Sagen und Märchen aus Weinfelden, geschrieben von Weinfelder Schülern

### Das Mädchen vom Schloss Weinfelden

Vor 500 Jahren passierte im Schloss Weinfelden folgendes: In einer Nacht, als die drei Söhne des Schlossherrn: Urs, Walter und Friedrich Wein draussen trinken wollten, sahen sie ein kleines Mädchen im Garten herumlaufen, in diesem Moment dachten sie sich natürlich nichts dabei, sie erzählten aber ihrem Vater von der Begegnung. Doch bereits am nächsten Tag verschwand der erste Sohn Urs. Eigenartig war, dass der Vater, Herr Fink an diesem Tag zehn Jahre jünger wurde. In der zweiten Nacht verschwand auch der zweite Sohn Walter, wieder wurde Herr Fink zehn Jahre jünger. In der dritten Nacht verschwand schlussendlich der dritte Sohn Friedrich und Herr Fink wurde wieder zehn Jahre jünger.

In der vierten Nacht sah Herr Fink das kleine Mädchen auch und beschloss, das kleine Mädchen vom Schloss zu verbannen, denn es war ja die Ursache für das Verschwinden der Söhne. Aber das war nicht so einfach, denn das Mädchen war nur für fünf Minuten sichtbar, dann verschwand es. Als er in der zehnten Nacht es endlich geschafft hatte, das Mädchen anzusprechen und vom Schloss zu verbannen, kamen die drei Söhne wieder zurück. Aber der alte Herr Fink blieb immer noch 30 Jahre jünger und das Mädchen wurde in der ganzen Region Weinfelden nie mehr gesehen, es blieb für immer und ewig verschwunden.

Andjelina Jovancevic

# Die Jubla schafft Lebensfreu(n)de!

Zusammen lachen, unvergessliche Augenblicke erleben, singen und geniessen am Lagerfeuer, in abenteuerliche Geländespiele eintauchen, wandern und unter dem Sternenhimmel übernachten, Zelte bauen und über dem Feuer kochen, eine Schatzkarte zeichnen, sich ver-

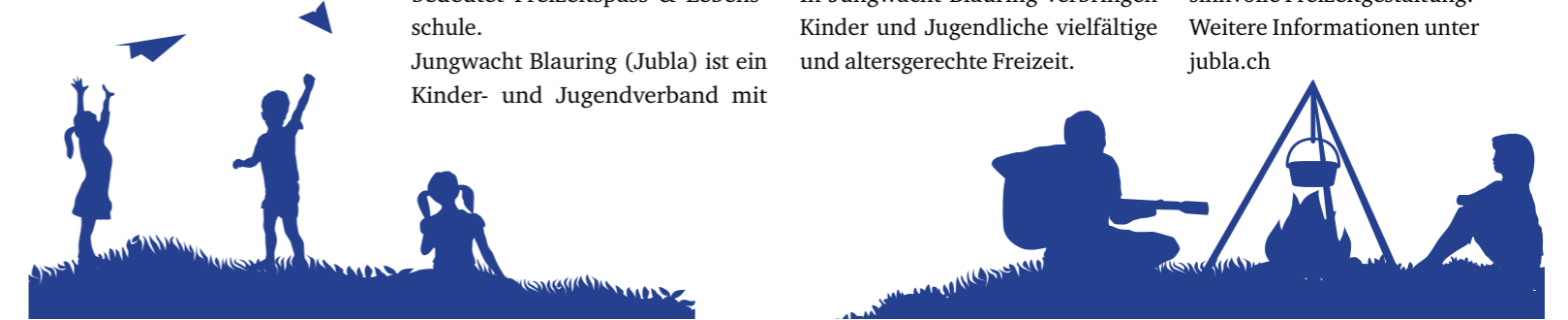
kleiden, die Köpfe zusammenstecken und Ideen entwickeln, Verantwortung übernehmen und gemeinsam weiterkommen, besondere Momente feiern, Freundinnen und Freunde fürs Leben finden – das alles und vieles mehr bietet Jungwacht Blauring. – Die Jubla bedeutet Freizeitspass & Lebensschule.

Jungwacht Blauring (Jubla) ist ein Kinder- und Jugendverband mit

über 400 lokale Gruppen – offen für alle, unabhängig von Fähigkeiten, Herkunft oder Religion. Jungwacht Blauring ist der grösste katholische Kinder- und Jugendverband der Schweiz und steht ein für Akzeptanz, Respekt und Solidarität.

In Jungwacht Blauring verbringen Kinder und Jugendliche vielfältige und altersgerechte Freizeit.

Jugendliche und junge Erwachsene leiten ehrenamtlich regelmässige Jubla-Aktivitäten wie Gruppenstunden, Scharanlässe oder Ferienlager. Sie werden in Leitungskursen aus- und weitergebildet und von erfahrenen Begleitpersonen unterstützt. – Die Jubla ist hochwertige & sinnvolle Freizeitgestaltung. Weitere Informationen unter [jubla.ch](http://jubla.ch)



Anzeige

## Service Public ist in der Apotheke Drogerie Parfümerie Aemisegger im Preis inbegriffen!

Wissen Sie, was die Apotheke Drogerie Parfümerie Aemisegger in Weinfelden unter dem Service Public versteht? Gemäss dem Motto: „Dienen kommt vor Verdienen“ leben wir den Service Public jeden Tag zum Wohle unserer Kundschaft! Der Kunde ist in unserem Geschäft König und dafür machen wir fast alles! Wir nehmen uns die nötige Zeit für ausführliche Beratungen in verschiedenen Bereichen, wie z.B. Gesundheit, Kosmetik, Haushaltspflege, Schwimmbad-Pflege, Säuglingsernährung etc. Die Apotheke und Drogerie ist ein Spezial-Fachgeschäft und engagiert diesbezüg-

lich gut qualifiziertes Fachpersonal. Zu unseren Gratis-Dienstleistungen gehören Blutdruckmessungen, Hauslieferdienste, rasche Medikamenten-Besorgungen (auch ausserhalb der Öffnungszeiten), Notfall-Wundversorgung, Zeckenentfernung, Kopflaus-Check, Hautanalysen und Schminkeberatungen, Wasserproben für die Schwimmbad-Pflege und vieles mehr. Unsere Apotheke Drogerie Parfümerie legt sehr viel Wert auf einen ausgezeichneten Service und einen hilfsbereiten und zuvorkommenden Kundenumgang. Wir versuchen, der alltäglichen Hektik entgegen zu wirken,

indem wir die Kunden nicht „abfertigen“. Ebenso sind wir bestrebt, mit genügend Fachpersonal die Wartezeit auf ein Minimum zu reduzieren und dafür das Maximum in der Beratung zu geben! Der Kunde muss sich bei uns einfach wohl fühlen und gerne wieder kommen – sonst haben wir unser Ziel nicht erreicht! In diesem Sinne danke ich unserer Kundschaft für die vielen positiven Rückmeldungen, welche unsere Service-Kultur immer wieder bestätigen! Gerne nehmen wir aber auch jederzeit Verbesserungsvorschläge und Anregungen entgegen – zum Wohle unserer Kundschaft! Besuchen Sie uns auf



Dominik Engeli, eidg. dipl. Drogist, dipl. Homöopath SKHZ

der Internetseite [www.aemisegger-apotheke.ch](http://www.aemisegger-apotheke.ch) und werden Sie auf Facebook ein Fan von uns! Herzlich willkommen!

### Kein Feuerwerk-Verkauf 2018 in der Apotheke Drogerie Parfümerie Aemisegger in Weinfelden

Die Apotheke Drogerie Parfümerie verkauft ab dem Sommer 2018 kein Feuerwerk mehr! Diverse Gründe haben die Geschäftsleitung dazu bewogen, den Verkauf von Feuerwerk einzustellen. Einzelne Kantons- oder Schweizerfahnen sind noch solange Vorrat erhältlich.

**Bepanthen® Plus – desinfiziert und fördert die Wundheilung!**

**Bepanthen® Plus gehört in jede Haus- und Reiseapotheke! Ideal für die ganze Familie!**

**Perfekt auch nach Piercing- oder Tattoo-Behandlungen!** *Erhältlich bei:*





**AEMISEGGER**

APOTHEKE · DROGERIE · PARFÜMERIE

Marktplatz 3 · 8570 Weinfelden  
Telefon 071 622 40 77 · Fax 071 622 13 12  
[www.aemisegger-apotheke.ch](http://www.aemisegger-apotheke.ch)



Dies ist ein Arzneimittel – bitte lesen die Packungsbeilage oder fragen Sie uns über die Wirkung und allfällige Unverträglichkeiten!



AUS CITROËN C4 PICASSO WIRD  
CITROËN C4 SPACETOUREUR.

NEUER NAME, SELBE  
FAMILIENTAUGLICHKEIT.

JETZT MIT CHF 2'000.-  
EINTAUSCHPRÄMIE



INSPIRED  
BY YOU

CITROËN empfiehlt **TOTAL**. Angebot gültig für den Kauf zw. dem 01.05. und 30.06.2018. Angebote gültig für Privatkunden, nur bei den an der Aktion beteil. Händlern. Empf. VP inkl. MwSt. CITROËN Grand C4 SpaceTourer 1.2 PureTech 130 S&S Manuell Live, Verkaufspreis CHF 25'000.-, Cash-Prämie CHF 3'000.-, Eintauschprämie CHF 2'000.-, CHF 20'000.-; Verbrauch gesamt 5,0 l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emission 115 g/km; Treibstoffverbrauchskategorie C. CO<sub>2</sub>-Emissionen aus der Treibstoff und/oder der Strombereitstellung: 26 g/km. Abgebildetes Modell mit Optionen: CITROËN Grand C4 SpaceTourer 1.2 PureTech 130 S&S Manuell Shine, Katalogpreis CHF 37'140.-; ges. 5,0 l/100 km; CO<sub>2</sub> 116 g/km; Kategorie C. CO<sub>2</sub>-Emissionen aus der Treibstoff und/oder der Strombereitstellung: 26 g/km. Der Durchschnittswert der CO<sub>2</sub>-Emissionen aller immatrikulierten Neuwagen beträgt im 2018 133 g/km.

ULMANN-AG.CH  
Seit 1974 in Weinfelden



Ulmann AG  
Lagerstrasse 15 | 8570 Weinfelden  
071 626 55 70 | info@ulmann-ag.ch

Letzte Gelegenheit,  
nur noch bis 21.7.2018

Räumungsverkauf  
wegen Geschäftsübergabe  
(Wiedereröffnung am 23.8.2018)

30% - 50%  
auf alle Sommerschuhe

20% - 50%  
auf übrige Schuhe und Taschen



Marktplatz 3, 8570 Weinfelden

**Wir suchen Sie**  
zur Verstärkung unseres Zeitungsteams

**- Anzeigenverkauf/Kundenbetreuung (teilzeit)**

Sie betreuen und beraten selbständig unsere bestehenden Kunden, akquirieren Neukunden und pflegen den Kontakt nach aussen. Sie besitzen ein kaufmännisches Flair, sind kommunikativ und überzeugen mit selbständiger Arbeitsweise. Idealerweise ortsansässig.

Wir bieten eine arbeitszeitflexible Festanstellung mit modern eingerichtetem Arbeitsplatz und guter Entlohnung im Zentrum Weinfeldens.

**- RedaktionsmitarbeiterIn (projektbezogen)**

Sie sind wohnhaft in Weinfelden und Umgebung, haben Freude im Umgang mit Menschen, sind interessiert am Geschehen in Ihrem Lebensraum, beherrschen die deutsche Sprache. Schreiben und Fotografieren liegt Ihnen im Blut.

**Interessiert?**

Möchten Sie gerne mehr erfahren über diese interessanten Betätigungsfelder? Dann zögern Sie nicht und rufen Sie uns an oder schreiben Sie uns. Wir freuen uns Sie kennen zu lernen.

Mediathur GmbH, Herr Roland Friedl, 071 626 17 17

Oder schriftlich an: Mediathur GmbH, z.Hd. Herrn Roland Friedl  
Bahnhofstrasse 15, 8570 Weinfelden

mediathur®

Agentur für digitale und analoge Medien

Die Mediathur GmbH ist Herausgeber des Weinfelder Anzeigers und marketingverantwortlich für verschiedene Thurgauer Publikationen.

## Gemeinde hat Energieförderreglement überarbeitet

Seit dem 1. Januar 2015 fördert die Energiestadt Weinfelden nachhaltiges Bauen. Die Beanspruchung der Gelder des Energiefonds blieb allerdings unter den Erwartungen. Deshalb ist der Anhang zu diesem Reglement überarbeitet und auf den 1. Juni 2018 in Kraft gesetzt worden.

Im Anhang zum Energiefonds sind die verschiedenen Massnahmen festgehalten, welche von der Gemeinde Weinfelden finanziell unterstützt werden. Nach drei Jahren Erfahrung zeigte sich, dass einzelne Förderungen grossen Anklang fanden. So wurden für die Erstellung eines GEAK knapp 30 Beitragszusicherungen abgegeben. Andere Förderungen – etwa die Unterstützung von Beratungs-Dienstleistungen für Unternehmungen – wurden wenig oder gar nicht beansprucht. So ergaben sich jährliche Beiträge von durchschnittlich 20'000 Franken. Dies ist deutlich weniger als erwartet.

### Neue Förderungen

Auf Antrag der Energiekommission hat der Gemeinderat deshalb einen überarbeiteten Anhang genehmigt. Darin sind die unterstützten Massnahmen und die Beiträge der Gemeinde festgehalten. Die meisten der bisher bereits geförderten Massnahmen werden weiterhin unterstützt: Die Erstellung von thermischen Solaranlagen bei bestehenden Gebäuden, Holzheizungen, der Ersatz von Elektro-Boilern, Beratungs-Dienstleistungen und der Abbruch von energetisch ineffizienten Gebäuden sind weiterhin in diesem

Anhang aufgeführt. Aus dem Anhang entfernt wurden hingegen Fördermassnahmen, welche bisher nie beansprucht worden sind.

Neu werden seit dem 1. Juni 2018 weitere Massnahmen finanziell unterstützt. Konkret werden nun bei bestehenden Gebäuden auch Gebäudehüllensanierungen, die GEAK-Modernisierung oder die Gesamtsanierung Minergie gefördert. Auch beim Anschluss bestehender Gebäude an Wärmenetze können Beiträge geleistet werden.

Um den administrativen Aufwand gering zu halten, sind die neuen Förderungen weitgehend an das Förderprogramm des Kantons gekoppelt. Auch für den Gesuchsteller reduziert sich damit der Aufwand für die Einreichung eines Gesuchs.

### Höhere Beiträge

Weil die neu geförderten Sanierungen in der Regel mit hohem finanziellen Aufwand verbunden sind, sieht die neue Fassung des Reglements auch entsprechende Beiträge der Gemeinde vor: Diese können sich auf bis zu 30'000 Franken belaufen. Voraussetzung ist aber, dass das Beitragsgesuch vor Beginn der jeweiligen Arbeiten eingereicht wird.

Anzeige

Claude André Mages  
Uhren, Schmuck, Juwelen  
Rathausstrasse 34, Weinfelden

Telefon 071 622 58 55  
www.mages-uhren.ch

## Das Augenzentrum Weinfelden zieht nach 20 Jahren ins Herz von Weinfelden

Das **Ärzteteam** (Frau Dr.med. Krisztina VELTE, Augenärztin FMH & Frau Dr.med. Nhu-An NGUYEN-HA, Augenärztin FMH) & die **FATZER OPTIK AG** freut sich, Sie ab August 2018 an der Marktstrasse 6, wie gewohnt, kompetent bedienen zu dürfen. Bis zum Umzug sind wir am alten Ort in der Sengenstrasse 7 zu finden.

Die Telefonnummern bleiben für beide Geschäfte gleich:



Seherschule · Praxis · Kontaktlinsen · Brillen

Augenarzt-Praxis: 071 622 39 79  
Fatzler Optik AG: 071 622 10 10  
www.augenzentrum-weinfelden.ch

Es grüsst Sie das Augenzentrum Team



**Dr.med. Krisztina Velte**  
Augenärztin FMH



**Regula Fatzler**  
Optikerin, Geschäftsführerin

## SEIT 60 JAHREN VORTEILHAFT

Feiern Sie mit sportlichen Jubiläumsangeboten



auch in Weinfelden:

**STAHEL**  
so fährt man

Eierlenstrasse 2 8570 Weinfelden  
info@garagestahel.ch Tel. 071 626 06 66

**Garage Stahel AG | www.garagestahel.ch**  
Oberaach | Kreuzlingen | Weinfelden | Amriswil



Mit Reinigungsbrücke  
speziell für Camper  
und hohe Lieferwagen

**CARWASH  
HILBER**  
Hauptstrasse 32, Märwil  
www.garage-hilber.ch



- Wir beraten Sie rund ums Fenster
- Reparieren von Glas- und Fensterbeschlägen
- Einbau von Katzenschleusen
- Holzfenster Umrüstung auf Holz-Metallfenster
- Insektenschutz Beratung und Montage
- Einbruchschutzbeschläge nachrüsten

Werner Lang & Co. | Fenster und Fensterservice  
8570 Weinfelden | Mobile +41 (0)79 611 96 34  
werner.lang@fensterlang.ch | www.fensterlang.ch

## Parallelen zu Neunzigern

Immobilienexperten machen Risiken aus



Donato Scognamiglio und Werner Fleischmann analysieren den Immobilienmarkt.

**Getrieben von Zuwanderung und Renditeerwartungen: Der Thurgauer Immobilienmarkt hat in den letzten Monaten der Langzeit-Tiefstzins-Phase einen kritischen Punkt erreicht.**

Noch ist der Thurgauer Immobilienmarkt kein extremer Gefahrenherd wie etwa Regionen mit überhitzten Preisen im Raum Zürich: Ein Einfamilienhaus ist dort zum Teil mehr als doppelt so teuer wie in der Ostschweiz. Dies sei eine Entwicklung, die ihm Sorge bereite, sagt Donato Scognamiglio. Dabei stützt er sich auf die Standort- und Immobilienmarktanalysen, die sein Unternehmen IAZI seit Jahren erstellt. Der Immobiliendienstleister hat sich einen Namen gemacht mit verschiedenen Kennzahlen, die helfen, den Immobilienmarkt besser zu beurteilen. Scognamiglio sieht aufgrund seiner Analysen erneut Gefahren: «Ich befürchte, dass die Zinswende schneller kommen könnte als man denkt.» Das Problem bestehe darin, dass Geld billig ist: «Das ist gefährlich und verleitet beispielsweise Pensionskassen zu überlegten Immo-

bilieninvestitionen.» Auf der Suche nach den heute spärlichen Renditemöglichkeiten würden Immobilieninvestitionen oft zu wenig genau geprüft. Das zeige sich an den zunehmenden Leerbeständen, wie der IAZI-Risikoindikator zum Lehrwohnungsbestand bestätigt – auch im Thurgau. «Die Risiken waren noch nie so hoch seit den neunziger Jahren.» Die aktuellen Überhitzungserscheinungen bei Mehrfamilienhäusern weisen erstaunliche Parallelen zu den neunziger Jahren auf, weiss Werner Fleischmann, Inhaber von Fleischmann Immobilien. Im Thurgau sei Wohneigentum zwar noch bezahlbar, findet Scognamiglio. Aber auch in der Ostschweiz werde es für Familien immer schwieriger, ein Haus zu kaufen. Fleischmann hat es ausgerechnet: Eine Familie muss ungefähr über ein Einkommen von 120'000 Franken verfügen, um den Tragbarkeitsvorschriften gerecht werden zu können. Wohneigentum zu erwerben ist für die meisten nur möglich, wenn sie eine Erbschaft erhalten. «Wegen der steigenden Lebenserwartung ist es deshalb oft sinnvoll, in der Familie offen über Erbvorbezug zu diskutieren.»

## Unser Versicherungstipp vom Fachmann

Die Generalagentur Mittelthurgau der Mobiliar informiert.

## Das Festival unbeschwert genießen

**Kein Sommer ohne Festival – das gilt für viele Musikliebhaber. Aber was, wenn plötzlich die Tasche fehlt, das Smartphone in den Matsch fällt oder der teure Fingerring weg ist?**

Am Festival wollen Sie die unbeschwertere Zeit genießen. Damit Sie auch auf unvorhergesehene Ereignisse vorbereitet sind, sollten Sie vorgängig unbedingt Ihre Versicherungsdeckung überprüfen. Denn auf dem Festivalgelände kann einiges passieren.

### Tasche weg

Im Gedränge haben Taschendiebe leichtes Spiel: Ein Moment lang nicht aufgepasst und schon fehlt das Portemonnaie, das Smartphone oder gleich die ganze Tasche. In diesem Fall hilft Ihnen die Hausratversicherung weiter. Über die Zusatzdeckung einfacher Diebstahl auswärts sind Gegenstände wie Taschen, Smartphones, Geldbörsen oder Sonnenbrillen bis zur vereinbarten Versicherungssumme versichert. Aber Achtung: Bargeld ist nicht gedeckt. Tragen Sie deshalb nicht zu viel Bares auf sich sondern gehen lieber einmal mehr zum Geldautomaten. Heute finden Sie vor allem bei den grossen Festivals Bankomaten auf dem Festgelände. Allgemein gilt – tragen Sie nicht mehr bei sich als nötig.

### Wenn das Smartphone baden geht

Gewitter im Sommer sind nichts Aussergewöhnliches. Doch setzt während eines Festivals Regenschauer ein, kann es ungemütlich werden. Wenn dann auch noch das Smartphone in den Schlamm fällt,

ist man froh um die Hausrat-Kaskoversicherung. Dieser Zusatz deckt auch Schäden, wenn das Smartphone zu Boden fällt und kaputt geht.

### Schmuck gestohlen oder verloren

An Festivals trägt man meist nicht die teuerste Uhr oder die wertvollsten Ohrringe. Dennoch gibt's Wertgegenstände wie Fingerringe oder liebevoll gewonnene Erbstücke, auf die man auch dann nicht verzichten will. Werden solche Gegenstände gestohlen, sind sie bis zur vereinbarten Summe in der Zusatzdeckung einfacher Diebstahl auswärts versichert. Eine Erweiterung des Versicherungsschutzes ist mit einer Wertsachenversicherung möglich – darüber ist die kostbare Uhr des Grossvaters auch versichert, wenn sie verloren geht oder plötzlich nicht mehr auffindbar ist.

Gerne beantworten wir Ihre Fragen: Sie erreichen mich unter T 071 626 26 60 oder mittelthurgau@mobiliar.ch.

Franz Koller, Generalagent  
Generalagentur Mittelthurgau

**FLEISCHMANN**  
IMMOBILIEN

Wir verkaufen auch  
Ihre Liegenschaft

**Fleischmann Immobilien AG**  
Rathausstrasse 18  
Postfach 128  
8570 Weinfelden  
Telefon 071 626 51 51  
info@fleischmann.ch  
www.fleischmann.ch

**5½- und 5-Zi-Häuser in Illhart**  
Doppelhäuser mit ehemaligem Feuerwehrdepot, Ausbaureserven im Dachgeschoss, Renovationsbedarf.  
Landanteil je 535 m². Fr. 619'000.- und Fr. 599'000.-. Gesamtkauf möglich. Angrenzendes Bauland kann dazu erworben werden.

**die Mobiliar**  
Generalagentur Mittelthurgau

## Mitarbeiter sind die wichtigste Ressource

Um stets besser zu werden, organisiert die Tertianum Schloss Berg jährlich „Kulturtag“, bei denen an der eigenen Hauskultur gearbeitet wird. Dieses Jahr fanden sie in Teufen in der Erlebniswelt des Schnuggebock statt.

Wie René Alpiger, Regionalleiter Ostschweiz der Tertianum AG, im vormittäglichen Infoteil darlegte, ist das Mutterhaus daran, seine Position landesweit nachhaltig auszubauen. Mittlerweile verfügt die Tertianum AG in der Schweiz über 78 Betriebe und hat zum Ziel, den führenden Schweizer Dienstleister im Bereich Leben, Wohnen und Pflege im Alter zu werden.

### „Wir arbeiten mit und für Menschen“

Die Marktführerschaft muss sich nicht in der Grösse des Unternehmens beweisen, sondern in der erbrachten Qualität der Leistung und der Kultur im interprofessionellen Team. Gute Leistung lasse sich nur dann erbringen, wenn das Personal zufrieden sei, denn „wir arbeiten mit und für Menschen. Das können wir nur dann gut machen, wenn es uns selbst gut geht“, verdeutlichte Alpiger, dass der betriebsinterne

Fokus „auf dem Miteinander auf allen Ebenen“ liegt. Auch werde man Anstrengungen unternehmen, um „die Führungskompetenz unserer Kader und die Pflegekompetenzen unserer Mitarbeiter zu stärken, denn das Fördern unserer Mitarbeitenden ist unsere wichtigste Ressource“, betonte der neue Geschäftsführer Peter Krüsi.

### Ohne Tolggen kam keine(r) durch

Auf das „Miteinander“ zielte auch das abschliessende erheiternde und gemeinsame Mittagessen ab – fanden sich doch die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Tertianum Schloss Berg auf einmal als Viertklässler im originalgetreu ausgestatteten Klassenzimmer von Lehrer Max Bünzli wieder – und somit ungefähr im Jahr 1930. Ausgerüstet mit Schulranzen, Schreibfeder, -heft und „Tintelompe“ mussten die ABC-Schützen erst einmal ohne Tolggen



Viel Spass im Klassenverbund: die „Viertklässler“ der Tertianum Schloss Berg folgten gebannt dem Un-terricht von Lehrer-Original Max Bünzli.

(was natürlich niemandem gelang) die Speisekarte per Schnürlichschrift ins persönliche Schönschreibheft eintragen. Der breite Appenzeller Dialekt des Lehrers und dessen ziemlich trockenen Sprüche taten ihr Übriges, um ein echtes Klassengefühl im Verbund aufkommen zu lassen.

### „Sirup“ für die „Saugoofe“

Dass die Schulstunde, bzw. das Mittagessen

sie dabei über zwei Stunden dauerte, durfte niemand bereut haben, zumal das Essen sehr gut und die Stimmung sogar überraschend war. Zu letzterem dürfte auch sicher der Umstand beigetragen haben, dass Lehrer Bünzli in gewissen Abständen die „Saugoofe“ auf einen „Sirup“ hinaus auf den Gang bat...

Christof Lampart

Anzeige





**TOYOTA**

ALWAYS A BETTER WAY

AUS LIEBE ZUR  
**NATUR**

**TOYOTA RAV4 HYBRID**

Ab sofort mit CHF 3'000.- Prämie und 0%-Leasing\*



**Garage Oertig AG**  
Hauptstrasse 32  
9556 Affeltrangen  
T +41 71 917 16 77  
www.garageoertig.ch

\* RAV4 Hybrid Victory 4x4, 2.5 HSD, 145 kW. Empf. Netto-Verkaufspreis, inkl. MwSt, CHF 49'600.- abzgl. Vertrags-Prämie von CHF 2'000.- abzgl. Hybrid-Prämie von CHF 1'000.- = CHF 46'600.-, Ø Verbr. 5,1 l/100 km, CO<sub>2</sub> 118 g/km, En.-Eff. C. Ø CO<sub>2</sub>-Emissionen aus Treibstoff- und/oder Strombereitstellung: 27 g/km. Ø CO<sub>2</sub>-Emission aller in der Schweiz immatrikulierten Fahrzeugmodelle: 133 g/km. Leasingkonditionen: Eff. Jahreszins 0,00%, Vollkaskoversicherung obligatorisch, Kautions vom Finanzierungsbetrag 5% (mind. CHF 1'000.-), Laufzeit 24 Monate und 10'000 km/Jahr. Eine Leasingvergabe wird nicht gewährt, falls sie zur Überschuldung führt. Die Verkaufsfaktionen sind gültig für Vertragsabschlüsse mit Iverkehrsetzung vom 1. Mai 2018 bis 30. Juni 2018 oder bis auf Widerruf.

## NEU: Selbsthilfe auch im virtuellen Raum

Über 43'000 Menschen finden schweizweit in schwierigen Lebenssituationen Halt und Unterstützung in Selbsthilfegruppen. Neu können sich Selbsthilfegruppen auch im virtuellen Raum zusammenschliessen. Aktuell haben Betroffene die Möglichkeit, sich mit Gleichbetroffenen zu folgenden Themen in einem Gruppenchat auszutauschen:

- Unerfüllter Kinderwunsch – für Betroffene
- Soziale Ängste – für Betroffene
- Krebs – moderierter Selbsthilfchat für Angehörige

In den von Fachpersonen moderierten Selbsthilfchats können Teilnehmende in einem geschützten Raum Erfahrungen und

Wissen mit anderen teilen. Gemeinschaftliche Selbsthilfe kann unterschiedliche Formen haben. Im Kern geht es darum, dass sich Menschen mit dem gleichen Problem oder mit gemeinsamen Anliegen zusammenschliessen, um sich gegenseitig auszutauschen und zu unterstützen. Die virtuelle Ebene bietet dabei zusätzliche Möglichkei-

ten. Die Menschen verbringen heute viel Zeit online. Mit [www.selbsthilfe-chats.ch](http://www.selbsthilfe-chats.ch) gibt es eine neue Plattform für Online-Interaktion und virtuelle Selbsthilfegruppen. Für Fragen steht Ingeborg Baumgartner, Stellenleiterin von Selbsthilfe Thurgau gerne zur Verfügung. [info@selbsthilfe-tg.ch](mailto:info@selbsthilfe-tg.ch) 071 620 10 00

Anzeige

## Raus aus dem Rückenschmerz

**So schaffen Sie das auch! Mit dem grow chair werden Rückenschmerzen schnell bekämpft.**

Wie wäre es endlich keine Rückenschmerzen mehr zu haben? Einfach hinsetzen - zurücklehnen - entspannen und spüren wie der Schmerz nachlässt. Wünschen Sie sich das auch? Dann probieren Sie es doch einfach aus mit dem grow Entlastungsstuhl.

### Wie funktioniert der grow?

Die Funktionsweise des grow basiert auf der anerkannten physikalischen Traktions- oder auch Extensionstherapie. Dabei erfolgt mithilfe dosierter Zugkraft eine sanfte, schmerzfreie Streckung der Wirbelsäule. Die Wirbelkörper werden dadurch aktiv entlastet und der Druck auf die Bandscheiben wird nahezu gegen null reduziert. Bestehende Blockaden können sich nun lösen und der Druck auf gereizte oder gar eingeklemmte und Nervenfasern lässt nach. Umliegende verspannte Muskulatur, verkürzte Bänder und Sehnen können wieder nachgeben und sich allmählich entkrampfen.

### Werden Sie wieder groß!

In dieser entlasteten Position haben auch

die Bandscheiben wieder die Möglichkeit sich zu regenerieren, indem sie sich ausreichend mit Flüssigkeit füllen. Nur so können sie ihre Stoßdämpferfunktion optimal erfüllen. Durch die Anwendung des grow können Sie bis zu 2,5 Zentimeter „wachsen“.

### Aktuelle Studie bestätigt den Erfolg

Die positive Wirkung konnte anhand einer retrospektiven Studie wissenschaftlich bestätigt werden. Die Schmerzmessung wurde dazu nach dem Visual Analogue Scale, einer wissenschaftlich anerkannten Methode für die Beurteilung der Intensität von Rückenschmerzen vorgenommen.

### Testen Sie jetzt den grow chair bei Ihnen Zuhause oder bei uns.

#### KONTAKT

EEM AG  
Bädlistrasse 89  
8583 Sulgen  
Tel: 071 644 70 70  
[www.growconcept.ch](http://www.growconcept.ch)  
[info@growconcept.ch](mailto:info@growconcept.ch)



**grow**  
concept

Anzeige



Polsterneubezüge für Wohnbereich und Garten





**Lendenmann**  
WOHNRAUMGESTALTUNG  
Märstetten | [lendenmann-raeume.ch](http://lendenmann-raeume.ch)



## «Swiss German Dixie-Corporation» am Wyfelder-Fritig



Unter dem Motto «Dixieland unter dem Sonnensegel» sorgt Kurt Lauer mit seiner «Swiss German Dixie-Corporation» für Swing vom Feinsten – nach bester New-Orleans-Tradition mit hervorragenden Musikern. Auch nach über 30 Jahren sind diese talentierten Musiker kein bisschen müde.

Immer noch gibt es neue musikalische Ideen, so dass auch die alten Klassiker tauf fris ch erscheinen.

Dixieland Musik gibt es schon lange und sie hat eine lange Tradition. Eine lange und beliebte Tradition haben auch gemeinsame «Auftritte» der Weinfelder

der Gewerbebetriebe. Sei es an der WEGA oder nun neu auch am «Wyfelder-Fritig» von 18 bis 21 Uhr auf dem Marktplatz.

Wir freuen uns auf einen lebendigen und beschwingten Sommerabend mit Ihnen unter dem Sonnensegel.

### bekannt - erkannt



Jeden Monat erscheint ein Schnappschuss aus der Weinfelder Bevölkerung. Die sich erkennende Person erhält einen Gutschein über Fr. 50.- bei Coiffure Haag.

Weinfelden 071 622 15 55 Freitag 6. Juli ab 16:00 bis 21:00 Veranstaltung Isabella Böhi Begrüssung unsere NEUE Coiffeuse	den gönnt' ich mir! Getränke / heisses Essen 10 Meter Holzbar Verlosung an der Bar: Rundflug mit Motorsegler
<b>Coiffure Haag</b> <small>... das macht die Menge</small>	

### Zitat des Monats

*Nicht die Glücklichen sind dankbar.  
Es sind die Dankbaren, die glücklich sind.*  
**Francis Bacon**

Anzeige

# GOLDSCHMITTE

## TOBIAS GREMINGER

GOLD- UND SILBERSCHMITTE  
FRAUENFELDERSTRASSE 7 8570 WEINFELDEN  
WWW.GOLDSCHMITTE-GREMINGER.CH

## Koffermarkt auf dem Weinfelder Marktplatz



**Am 6. Juli 2018, anlässlich des Wyfelder Fritig, findet unter den Arkaden auf dem Weinfelder Marktplatz ab 17 Uhr bereits zum dritten Mal ein bunter Koffermarkt statt.**

Mitmachen kann jedermann und -frau. Die Teilnahme richtet sich an Privatpersonen, Vereine und Institutionen welche etwas zu verkaufen haben, das in einem Koffer, egal welche Grösse, Platz hat.

Der gedeckte Koffermarktstandort zieht sich unter den Arkaden entlang des Marktplatzes. Es stehen gratis Tische für die Kofferauslage zur Verfügung. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung jedoch, aus organisatorischen Gründen, unerlässlich. Weitere Infos und Anmeldung auf der Website unter [www.ig-koffermarkt.ch](http://www.ig-koffermarkt.ch). Wir freuen uns auf ein buntes Markttreiben im Zentrum Weinfelden.

### Impressum

**Herausgeber:** Roland Friedl, mediathur GmbH, Bahnhofstrasse 15, 8570 Weinfelden  
[info@weinfelder-anzeiger.ch](mailto:info@weinfelder-anzeiger.ch), Telefon 071 626 17 18, Fax 071 626 17 19

**Redaktion:** [redaktion@weinfelder-anzeiger.ch](mailto:redaktion@weinfelder-anzeiger.ch), Telefon 071 626 17 18

**Redaktionsteam:** Marianne Marty, [redaktion@weinfelder-anzeiger.ch](mailto:redaktion@weinfelder-anzeiger.ch)  
 Manuela Olgiati, [redaktion@weinfelder-anzeiger.ch](mailto:redaktion@weinfelder-anzeiger.ch)  
 Eva Dal Dosso, [redaktion@weinfelder-anzeiger.ch](mailto:redaktion@weinfelder-anzeiger.ch)  
 Roland Friedl, [r.friedl@weinfelder-anzeiger.ch](mailto:r.friedl@weinfelder-anzeiger.ch)

**Anzeigenverkauf:** Sandra Widmer, [info@weinfelder-anzeiger.ch](mailto:info@weinfelder-anzeiger.ch), Telefon 071 626 17 18

**Layout / Gestaltung:** Rebecca Eisenegger, Mediathur GmbH, [info@weinfelder-anzeiger.ch](mailto:info@weinfelder-anzeiger.ch)

**Auflage:** 14'000 Exemplare

**Erscheinung:** 1x monatlich, 12x jährlich

**Verteilung:** Direct Mail Company AG, in 14'000 Haushaltungen in Weinfelden und Umgebung

**Druck:** NZZ Media Services AG, St.Gallen